

# MASSEN

## aktuell



Informations-Zeitschrift für Massen

www.fkw.de



**SPD** Unna

FUERUNNA.DE

**UNNA  
KANN  
MEHR.**

**AM 28.9.  
GANZKE  
WÄHLEN!**

**HARTMUT GANZKE.  
BÜRGERMEISTER FÜR UNNA.**

Kfz Prüf- und Bewertungstellen  
Sachverständigenbüros  
**wagener**

Auf der Günst 24 b  
Mühlenstr. 1 a  
Brandstr. 48  
Delsterner Str. 5  
50239 Schwerte  
59423 Unna  
44265 Dortmund  
58091 Hagen

Zentralruf: 02304 - 1 66 66 · [www.sv-wagener.de](http://www.sv-wagener.de)

- Kfz-Haftpflichtschadengutachten
- Kfz-Kaskoschadengutachten
- Kfz-Bewertungen bei Erwerb oder Veräußerung eines Fahrzeugs
- Oldtimerbewertungen sowie Überwachung von Restaurationsarbeiten
- Gutachten über Aggregatschäden und andere Bauteile von Kraftfahrzeugen
- Beratungen beim Autokauf
- Begutachtung von Reparaturen
- Überprüfung von Reparaturrechnungen
- Kfz-technische Beweissicherungen
- Gutachten bei Sachverständigenverfahren gemäß AKB





# Entdeckt unsere glaspower-Produkte



Hochleistungs-Champion	Meistgewählter Tarif	Preis-Leistungs-Empfehlung	Neues Produkt
glaspower performance <b>1000</b>	glaspower family <b>600</b>	glaspower smart <b>300</b>	glaspower starter <b>150</b>
✓ Download: 1000 Mbit/s ✓ Upload: 500 Mbit/s / 1000 Mbit/s*	✓ Download: 600 Mbit/s ✓ Upload: 300 Mbit/s / 600 Mbit/s*	✓ Download: 300 Mbit/s ✓ Upload: 150 Mbit/s / 300 Mbit/s*	✓ Download: 150 Mbit/s ✓ Upload: 75 Mbit/s / 150 Mbit/s*
<b>99,95 € mtl.</b>	<b>49,95 € mtl.</b>	<b>39,95 € mtl.</b>	<b>34,95 € mtl.</b>

Jetzt informieren und direkt online buchen:

\*Eine Erhöhung der Uploadgeschwindigkeit ist mit einem monatlich Aufschlag möglich. Darüber hinaus sind für jeden glaspower-Tarif zusätzliche Optionen dazu buchbar.

**glaspower**  
Ein Produkt der Stadtwerke Unna

[www.unna-glasfaser.de](http://www.unna-glasfaser.de)

## Internet, Telefon & TV für Massen – glaspower für Ihr Zuhause

Der Glasfaserausbau in Massen schreitet stetig voran und immer mehr Haushalte profitieren schon heute von modernster Infrastruktur. Jetzt ist der richtige Zeitpunkt, um sich für die digitale Zukunft vorzubereiten, mit den glaspower-Produkten für Internet, Telefon und TV von den Stadtwerken Unna.

- Mehr Freiheit: 12 oder 24 Monate Laufzeit zur Auswahl
- Kombinationsmöglichkeiten mit Telefon- und TV-Angeboten
- Zukunftssichere Technologie mit höchster Leistungskapazität

### Persönliche Beratung:

Unser Team begleitet Sie auf dem Weg in die digitale Zukunft und unterstützt Sie bei der Auswahl des passenden Produkts, persönlich, flexibel und individuell abgestimmt auf Ihre Bedürfnisse.

Alle Informationen zu unseren Produkten und Beratungsmöglichkeiten finden Sie unter [www.unna-glasfaser.de](http://www.unna-glasfaser.de).

Falls Sie bislang noch keinen Glasfaseranschluss beauftragt haben, können Sie diesen ebenfalls jederzeit bequem über [www.unna-glasfaser.de](http://www.unna-glasfaser.de) nachträglich buchen.

**Machen Sie Ihr Zuhause bereit für die Zukunft – mit glaspower in Massen.**

### Ihr Termin – einfach online buchen!

Haben Sie Fragen zu Ihrem Glasfaseranschluss oder unseren glaspower-Produkten?

Vereinbaren Sie jetzt Ihren kostenlosen Beratungstermin – ganz bequem per QR-Code oder online unter:

[www.unna-glasfaser.de/kontakt](http://www.unna-glasfaser.de/kontakt)



- Tarifvielfalt: glaspower 150, 300, 600 oder 1000 – für jeden Anspruch die passende Geschwindigkeit
- Flexible Bandbreiten: symmetrisch oder asymmetrisch, je nach Bedarf

## Mirjam Müntefering liest in Massen

Humorvolle Einblicke ins „Lilabunt“

Im Rahmen der Reihe „Sonntags um drei in Massen“ gastiert die preisgekrönte Autorin Mirjam Müntefering mit ihrem neuen Roman im Melanchthon-Saal.

Am Sonntag, 5. Oktober 2025, lädt die Lesereihe „Sonntags um drei in Massen – Kaffee Kuchen Kultur“ zu einem besonderen literarischen Nachmittag ein: Die bekannte Autorin Mirjam Müntefering liest im Massener Melanchthon-Saal aus ihrem aktuellen Werk Mittendrin im LILABUNT. Ab 15 Uhr erwartet die Gäste eine unterhaltsame Lesung mit feinem Augenzwinkern, begleitet von Kaffee und Kuchen in gemütlicher Atmosphäre.

Mirjam Müntefering, Filmwissenschaftlerin, ehemalige Fern-

sehredakteurin und seit 1998 erfolgreiche Romanautorin, hat sich längst einen festen Platz in der deutschen Literaturszene erarbeitet. In Talkshows und Interviews ist sie ebenso präsent wie in den Bücherregalen, und mit dem CouLe-Preis wurde ihr Engagement für Vielfalt und Gleichstellung besonders gewürdigt. Ob Jugendbuch, Roman oder Gesellschaftsthema – Müntefering bewegt sich souverän durch verschiedene Genres und verbindet Unterhaltung mit Tiefgang.

Ihr Roman Mittendrin im LILA-BUNT nimmt die Leserinnen und Leser mit in die Lüneburger Heide, wo die 71-jährige Inge Klottka einst das erste Lesben-Wohnprojekt der Region gründete. Als ein konkurrierendes Wohnprojekt ein großes Jubilä-

umsfest plant, entfacht ein turbulenten Kräften messen – das ganze Dorf gerät in Aufruhr. Parallel dazu entdeckt die 17-jährige Kati im Ruhrgebiet eine mysteriöse Einladung und begibt sich auf die Suche nach den Geheimnissen der Vergangenheit ihrer Mutter. Müntefering erzählt diese Geschichten mit viel Humor, aber auch mit einem klaren Blick auf Themen wie Diversität, Akzeptanz und das Miteinander der Generationen.

Die Lesung verspricht nicht nur literarischen Genuss, sondern auch lebendige Begegnungen. Karten sind im Vorverkauf und an der Tageskasse erhältlich. Wer sich rechtzeitig seinen Platz sichern möchte, kann Tickets beim I-Punkt Unna, in Massener Geschäften oder online unter [pretix.eu/DruckerDomain](http://pretix.eu/DruckerDomain) erwerben.



Foto: Sabine Müntefering

# ALTGOLD ANKAUF

JETZT VOM HOHEN GOLDPREIS PROFITIEREN

**JUWELIER Düdder**  
— UHREN & SCHMUCK —

**Wir kaufen an:**

- Zahngold
- Goldschmuck
- Goldmünzen
- Golduhren
- Platin
- Silberbesteck
- Silberschmuck
- Diamantschmuck
- Luxusuhren

**ALTGOLD**  
auch ohne Stempel

**GOLD & SILBER MÜNZEN**

**ZAHNGOLD**  
auch mit Zähnen

**SILBERBESTECK**

**GOLD & SILBER MARKENUHREN**

**GOLD & SILBER BARREN**

**Wir zahlen faire Preise!**

Vertrauen Sie Ihrem Juwelier vor Ort. Sammeln Sie einfach Ihr Edelmetall und besuchen Sie uns.

Massener Hellweg 32 • 59427 Unna-Massen  
Tel.: (02303) 50055 • [www.juwelier-duedder.de](http://www.juwelier-duedder.de)



# Massener Lesetainment-Winter 2025/2026

Wenn Literatur zur Bühne wird



Frank Goosen. Foto: Martin Steffen



Leslie Sternenfeld. Foto: Martin Bross



Lioba Albus. Foto: Olli Haas

**Zwischen November 2025 und März 2026 erfindet sich Unna-Massen neu: Dank des LeseEsels e.V. wird die literarische Winterzeit zur Bühne für außergewöhnliche Kulturerlebnisse. Vier Abende, die weit über das reine Lesen hinausgehen: Sie vereinen Musik, Schauspiel, Humor und Poesie – mitten im Herzen des Stadtteils.**

Mit Unterstützung des Kulturamts der Kreisstadt Unna zeigt der Massener Lesetainment-Winter: Literatur kann emotional, lebendig und gemeinschaftlich sein.

**Auf den Spuren Leonard Cohens: Hallelujah & Shalom 30. November 2025 | Synagoge Massen**

Der Auftakt findet an einem ungewöhnlichen und stimmungsvollen Ort statt - der Synagoge Massen. Musiker Lutz Debus und Autor Holger Jenrich entföhren das Publikum in die vielschichtige Welt Leonard Cohens: Jüdischer Hintergrund, spirituelle Suche und philosophische Tiefe vereinen sich mit Liedern wie „Suzanne“, „Bird

on a Wire“ und natürlich „Hallelujah“. Die Kombination aus Song, Rezitation und persönlichen Anekdoten macht den Abend zu einer bewegenden Hommage, die Cohens Schaffen in all seinen Facetten spürbar macht.

**Ruhrpott-Charme deluxe: Heimat, Fußball, Rockmusik 24. Januar 2026 | Schillerschule Massen**

Wenn Frank Goosen die Bühne betritt, steht das Ruhrgebiet im Fokus – mit urkomischen Geschichten über Oma, Opa, Fußballfieber und musikalischen Jugendsünden. Authentisch, herzlich und pointenscharf erzählt er aus dem Leben des Ruhrgebiets, das weit über die Grenzen hinaus Kultstatus hat. Pressestimmen wie aus der WAZ, die seine Shows als eine Folge von „Brüllern“ beschreiben, legen nahe: wer dabei ist, fühlt sich wie zu Hause – mit Lachen, Erinnerungen und ganz viel Herz.

**Lebensklug und scharfzüngig: Aus der Reihe tanzen ist auch eine Kunst**

**22. Februar 2026 | Melanchthon-Saal**

Lioba Albus bringt mit ihrer „#krassen Oma“ Agnes eine Figur auf die Bühne, die gleichermaßen zum Schmunzeln wie zum Nachdenken anregt. Mit feiner Beobachtungsgabe nimmt sie gesellschaftliche Erwartungen aufs Korn und erzählt von späten Liebesabenteuern, weiblicher Selbstermächtigung und dem Mut, anders zu sein – und dabei elegant aus der Reihe zu tanzen.

**Skurriel, komisch, tiefgründig: Mir ist komisch! Dann loch doch!**

**22. März 2026 | Pfarrsaal St. Marien**

Leslie Sternenfeld schließt die Reihe mit seinem kabarettistischen Live-Hörbuch ab – eine Mischung aus absurden Gedankenexperimenten, Alltagskomik und originellen Perspektiven. Er nimmt sein Publikum mit in Fragen wie: Hat Gott vor der Schöpfung „Guck mal, was ich kann!“ gerufen? Und was, wenn der Fan stattdessen der eigentliche Held ist? Mit Witz und Tiefgang lädt er zum Schmunzeln und zum Staunen ein.

**Literatur als Bühne, Kultur als Begegnung**

Mit dem Massener Lesetainment-Winter beweist LeseEsel e.V.: Kultur muss nicht elitär oder distanziert sein, sondern kann mitten im Alltag verankert sein. Ob Synagoge, Schule oder Pfarrsaal – die Veranstaltungsorte spiegeln die Vielfalt und das Gemeinschaftsgefühl des Stadtteils wider. „Wir verstehen uns als kulturelles Wohnzimmer für Massen“, bringt es Klaus Steinlage auf den Punkt. Literatur wird hier hörbar, sichtbar, spürbar – durch Begegnungen und gemeinschaftliches Erleben.

**Vorverkauf & Infos**

Eintrittskarten sind an mehreren Vorverkaufsstellen erhältlich. In Unna gibt es Tickets im I-Punkt am Lindenplatz 1 (Tel. 02303/103-4114). In Massen im Café Mailin am Massener Hellweg 13 (Tel. 02303/953660), bei Lotto Kneiphof am Massener Hellweg 14 (Tel. 02303/50888) sowie in der Drucker-Domain an der Bismarckstraße 11 (Tel. 02303/779960) erworben werden. Online-Vorverkauf unter pretix.eu/DruckerDomain.

# Gastspiel in Massener Bücherei

Märchenbühne Dortmund kommt

**Zum Ende der Herbstferien erobern Piraten die Massener Bücherei. Am Freitag, 24. Oktober, sind alle Kinder ab etwa 5 Jahren herzlich dazu eingeladen. Die Märchenbühne Dortmund verspricht mit dem Stück „Picknick-Piraten ahoi“ einen Nachmittag mit viel Spaß, Puppentheater und einer erzählten Geschichte.**

„Käpt’n“ Maus, Dicki Tam und Piraten-Lilli bekommen eine Einladung in das Märchenland, denn eine Prinzessin vermisst ihren liebsten Schatz. Sie machen sich auf den Weg und erleben ein lustiges Abenteuer im Zauberwald und in einer Oase. Für die Zuschauerinnen und Zuschauer verspricht das viel Spaß mit dem Puppentheater, Pick-



Bild: Brgfx / Freepik

nick-Piraten-Musik und einer erzählten Geschichte zum Mitmachen, in der ein Zauber-Apfel, Obst und Ratatouille eine große Rolle spielen.

Die Veranstaltung findet im Pfarrheim St. Marien am Massener Hellweg statt und beginnt um 16 Uhr. Der Eintritt ist frei.

# Reparatur Café in Massen

Reparieren statt wegwerfen

**Am Samstag, den 22. November 2025, lädt die Ev. Kirchengemeinde Massen zum Mitmachen, Reparieren und gemütlichen Austausch ins Ich-tys ein.**

Kaputter Toaster, wackeliger Stuhl oder defekter Föhn? Statt die Dinge gleich wegzuerwerfen, lohnt es sich oft, einen Reparaturversuch zu wagen - und genau dafür gibt es das Reparatur Café. Die Evan-

gelische Kirchengemeinde Massen lädt am Samstag, den 22. November, von 9.30 bis 12.30 Uhr ins Ich-tys an der Friedenstraße 4a ein. Bei einer Tasse Kaffee und einem Stück Kuchen können Besucher

nicht nur mitgebrachte Gegenstände reparieren lassen, sondern auch selbst Hand anlegen oder einfach zusehen. Zusätzlich bietet das Team Unterstützung bei kleinen Aufgaben im Haushalt an - ganz ohne Fachleute, aber mit viel Engagement. Wer zum Beispiel Hilfe beim Wechseln einer Glühbirne braucht, ist herzlich eingeladen, das Gespräch zu suchen.

Dienstag

Dönertag  
1 Döbertasche  
1 Dosengetränk  
8,00

Mittwoch

Pizzatag  
1 Pizza  
1 Dosengetränk  
9,50

Sa. & Sonntag

Menütage  
1 Dönerteller  
1 Dosengetränk  
11,00

Öffnungszeiten:  
Montag: Ruhetag  
Di. - Do., So. 11.00 - 0.00 Uhr,  
Fr. & Sa. 11.00 - 02.00 Uhr  
DÖNER- UND PIZZA-TAXI:  
täglich 11.00 - 23.00 Uhr  
Anlieferung ab 20,- Euro frei Haus  
bis 10 km Entfernung.

Tel. 02303-9359909  
Massener Hellweg 23 · 59427 Unna-Massen  
www.zafer-doenerpizza.de | ZAFER - Döner & Pizza

# Döner und vieles mehr

Leckereien zum Mitnehmen und Liefern lassen



Seit nunmehr fast 6 Jahren verwöhnt Akdemir Zafer Fans der türkischen Küche in seinem Imbiss. Und nicht nur Gäste aus Unna genießen seine Spezialitäten - die Fan-Gemeinde zieht immer weitere Kreise. Denn hier gibt es weit mehr als nur Döner. Akdemir Zafer ist gelernter Koch mit 30-jähriger Berufserfahrung und verwöhnt gemeinsam mit seinen sympathischen Mitarbeitern seine Gäste mit Hähnchen-Döner vom Lavastein-Grill sowie weiteren türkischen Spezialitäten wie Lamm- und Kalbspieße und Lammkoteletts, Lahmacun, Falafel, Pide und Köfte. Das Brot für den Döner ist hausgemacht. Wer Pizza bevorzugt, bekommt hier Varianten aus dem Steinofen - auch vegetarisch und vegan! Zudem bekommt man Imbiss-Klassiker wie Chicken-Nuggets, Hackspieße, Frikadellen, Grillteller sowie Nachtische und Getränke. Seit der Eröffnung im Jahr 2019 hat sich der Imbiss zu einem beliebten Anlaufpunkt für Liebhaber türkischer Spezialitäten entwickelt.

**Tipp: Sie können sich Ihr Lieblingsessen auch bequem nach Hause liefern lassen.**

Hauptuntersuchungen (HU) nach §29 StVZO mit integrierter Abgasuntersuchung  
Änderungsabnahmen gemäß §19 (3) §21 StVZO  
Sicherheitsprüfungen  
Untersuchungen BOKraft  
Tempo-100-Zulassungen

Gasprüfungen  
Als Freiberuflicher Sachverständiger:  
Schadengutachten  
Fahrzeugbewertungen  
Oldtimergutachten

Eiligenkamp 2 · 59427 Unna-Massen · Tel. 0162-9845221 · Mo - Fr 9.00 - 17.00 Uhr · www.gtue-krappe.de · info@gtue-krappe.de

4 | Massen aktuell 3-2025 5 Massen aktuell 3-2025 | 5



# Thomas Godoj

DSDS-Sieger in der Lindenbrauerei



**„Ich steige auf – bin der Letzte der lacht – von allen Geiern war ich totgesagt“, singt Thomas Godoj in seinem 2018er Song „Untot“. Totgesagte leben länger, und so steht der Sänger 2025 nicht nur mit seiner „Zu Besuch“-Tour erneut auf der Bühne, sondern startete am 1. Mai auch das Crowdfunding für sein mittlerweile zehntes Studioalbum. Am Donnerstag, 2. Oktober, um 20 Uhr tritt er im Kühlschiff des Kultur- und Kommunikationszentrums Lindenbrauerei auf.**

Viele mag das überraschen – entschied er sich nach seinem Sieg bei DSDS 2008 doch bewusst gegen eine Präsenz in den Boulevardmedien und flog so die meiste Zeit unter dem Radar der allgemeinen öffentlichen Wahrnehmung. Damals war der Hype nachvollziehbar groß, aber Godoj war von vornherein klar,

dass die Arbeit erst danach beginnt. Er wollte sowieso immer nur Musik machen. Also: Haken dran und Fokus auf das Wesentliche – mit seiner großartigen Band energiegeladene Live-Shows abliefern und sich mit ehrlicher, deutscher Rockmusik eine echte und treue Fanbase erspielen. Neun Studioalben sind im Laufe der Jahre entstanden, dazu noch ein Akustikalbum sowie Live-Veröffentlichungen. Vor allem mit den letzten beiden Alben „13 Pfeile“ und „Stoff“ und nicht zuletzt mit seinem aktuellen Longplayer „Album des Jahres“, das im November 2023 erschienen ist, ist Thomas Godoj bei sich und seinem Sound angekommen, der sich irgendwo zwischen Alternative Rock, Metal und New Rock bewegt und sich durch fette Gitarrenriffs und hymnische Refrains auszeichnet, die man so schnell nicht mehr loswird. Seit 2014 veröffentlicht er seine Alben auf dem eigenen Label TOMZILLAMusik und finanziert die Produktion und Vermarktung mit rekordverdächtigen Crowdfundings – der treuen und engagierten Fanbase sei Dank! Auch mit der „Verstärker Aus“-Tour 2025 zeigt Thomas Godoj seine musikalische Vielseitigkeit in einem besonderen Akustik-Setting. Die Kombination aus elektrisierenden Rockshows und intimen Akustik-Konzerten unterstreicht einmal mehr, warum Thomas Godoj auch nach all den Jahren eine feste Größe in der deutschen Musiklandschaft ist.

# Lisa Canny

Irish Folk in Unna



**Lisa Canny und ihre Musiker kommen am Dienstag, 28. Oktober, um 20 Uhr, mit traditionellem irischen Folk, gemischt mit Rock- und Popklängen, in den Schallender der Lindenbrauerei Unna. Das besondere an ihrem Repertoire sind die vielen Stilrichtungen, mit denen Lisa Canny ihr Konzert gestaltet.**

Wenn man sieben Mal die renommierten „All Ireland Championships“ gewonnen hat – und das gleich auf zwei Instrumenten – dann ist es gar nicht mehr möglich, tief zu stapeln. Lisa Canny ist im Nordwesten Irlands, in der Grafschaft Mayo, aufgewachsen und natürlich war ihr erster musikalischer Berührungspunkt die traditionelle Musik des Landes.

Später hat sie an der „Irish World Academy of Music and

Dance“ in Limerick studiert, einer Art „Kaderschmiede“ für talentierte junge Musikerinnen und Musiker. Aber die Irin hat sich musikalisch ständig entwickelt, hat anderen Stilrichtungen Raum gegeben und so ein Gesamtkunstwerk geschaffen, das aus einer Mischung aus irisch traditioneller Musik, Popmusik und Hip Hop besteht. Die Stilverschmelzung hat dazu geführt, dass namhafte Musikmanager wie Miles Copeland von der Band „The Police“, Lisa als Irlands nächste große Musikerin auf der internationalen Bühne bezeichnen.

Mehrere Millionen Online-Streams bezeugen, dass die Multiinstrumentalistin und Songwriterin das internationale Parkett bereits erfolgreich beschritten hat und ihre Bühnenpräsenz ist schlicht eine Wucht – innovativ und fesselnd.

# The Robbie Experience

Die Tribute Show

**The Robbie Experience ist die beste und angesagteste Robbie Williams Tribute Show in Europa. Sie sind die Sieger der neuen SAT.1 Show „The Tribute“ und haben im Laufe der Staffel ausschließlich die vorderen Plätze belegt und die Jury zu Lobeshymnen mitgerissen. Am Samstag, 18. Oktober, um 20 Uhr, treten sie im Kühlschiff des Kultur- und Kommunikationszentrums Lindenbrauerei auf.**

The Robbie Experience ist die Band um Frontmann und Sänger Mario Nowack, der bereits seit mehr als einem Jahrzehnt als bester Robbie Williams Impersonator gilt und mittlerweile weltweit unterwegs ist. Er sieht nicht nur so aus wie Robbie, sondern klingt auch genauso. Wer es nicht besser weiß, hat fast den Eindruck, das Original vor sich zu haben, denn auch Gestik und Mimik sind zum Verwechseln ähnlich. Die englischsprachigen Ansagen setzen seiner Perfor-



mance die Krone auf und lassen selbst den größten Fan ins Zweifeln kommen. Vor „The Tribute“ hat Mario schon die RTL II Show „My Name Is“ gewonnen und steht nun mit einer absoluten Ausnahme-

band auf der Bühne. Die Besetzung dieser energetischen Live Band besteht aus den besten Musikern Deutschlands, die bereits mit Acts wie den Ehrlich Brothers oder Ben Zucker auf Tour waren. In Sachen Optik und

Sound orientiert sich die siebenköpfige Band zu 100 Prozent am Vorbild des britischen Superstars. The Robbie Experience fackeln eine atemberaubend-explorative Show ab und liefern das perfekte „Robbie-Erlebnis“!

# Mariuzz

Die Westernhagen Tributeshow

**Marius Müller-Westernhagen ist eine Ikone der deutschen Rock-Geschichte. Provokant und exaltiert, seine Musik und Texte authentisch, immer am Puls der Menschen. Er war der erste deutsche Musiker, der auf seinen Tournée ganze Stadien mit 100.000 Fans füllte. Die Mariuzz-Show setzte seit ihrem Start 2012 innerhalb kurzer Zeit neue qualitative Maßstäbe. Am Freitag, 7. November, um 20 Uhr ist sie zu Gast im Kühlschiff des Kultur- und Kommunikationszentrums Lindenbrauerei Unna.**

Die optische und musikalische Übereinstimmung ist sensatio-

nell – selbst bekannte original Westernhagen-Studio- und Tour-Musiker-Legenden wie Charly Terstappen, Jay Stapley, Markus Wienstroer, Raoul Walton, Della Miles und andere begleiten das Westernhagen-Double Mariuzz zu besonderen Anlässen gern als ersten und einzigen Westernhagen-Tribute Act exklusiv auf der Bühne. 2015 ist es Mariuzz gelungen, die legendäre Westernhagen-Bandbesetzung der großen 90er-Stadionkonzerte nach über 20 Jahren wieder gemeinsam auf der Bühne zu vereinigen. Das ist einzigartig in Deutschland – ein besonderer Ritterschlag durch diese international renommierten Ausnahmekünstler, der



das Niveau und die Qualität der Mariuzz-Show in besonderer Weise herausstellt! Näher am Original geht dann wirklich nicht mehr! Lassen Sie sich von Mariuzz die großen Hits des Deutsch-Rock-Idols wie „Sexy“, „Dicke“, „Willenlos“, „Mit Pfefferminz bin ich dein Prinz“, „Wieder hier“, „Es geht mir

gut“, oder „Mit18“ auf beeindruckende Art und Weise näherbringen! Man muss es live erlebt haben, wenn Mariuzz, wie bei einem echten Westernhagen-Konzert gemeinsam mit dem Publikum „Freiheit“ und „Johnny Walker“ singt und die Openair-Arena oder die Halle zum Beben bringt!



**S. ROTH-ERFMANN**  
**Steuerberater**  
Aufgrund von  
Personalgewinnung wieder  
freie Kapazitäten  
**Villa Quisisana**  
Friedrich-Ebert-Straße 58 • 59425 Unna  
Vorher: Massener Hellweg 21  
Telefon 0 23 03 / 953 000  
Internet [www.roth-erfmann-stb.de](http://www.roth-erfmann-stb.de)



**Wulfkühler**  
Hörakustik  
**Pia Wulfkühler**  
Hörgeräte-Akustiker-Meisterin  
Kamener Str. 20 Telefon 0 23 03 / 2 54 26 83  
Salinencenter II Telefax 0 23 03 / 2 54 26 84  
59425 Unna  
[www.hoerakustik-wulfkuehler.de](http://www.hoerakustik-wulfkuehler.de)



Malibu-Café

Literatur trifft Lebensgefühl



Ein kulturelles Wohnzimmer für Unna-Massen bei „Buch am Hellweg“.

Zwischen Kaffeeduft und Bücherregalen hat sich in Unna-Massen ein besonderer Ort etabliert: das Malibu-Café. Was als kleine Idee in der Buchhandlung von Klaus Steinlage begann, ist heute ein lebendiger Treffpunkt für Nachbarn, Literaturfreunde und Kulturrinteressierte. Jeden Freitag von 15 bis 17 Uhr verwandelt sich die Buchhandlung in ein offenes Café, in dem Gespräche entstehen,

Buchtipps geteilt und spontane Lesungen abgehalten werden. Der Name ist Programm: MA steht für Massener, LI für Literatur, BU für Buch. So vereint das Café, was sonst selten zusammenkommt – Kultur und Gemeinschaft. Ob ältere Stammgäste oder zufällige Besucher: Viele schätzen die Mischung aus Begegnung, Inspiration und Alltagskultur. Das Malibu-Café ist damit mehr als ein Nebenangebot – es ist zu einem sozialen Ankerpunkt geworden, der zeigt, wie lebendig eine Buchhandlung sein kann.

Apollo

Bis zu 450€ sparen

FÜR PERFEKTE SICHT  
**Gleitsichtwochen**

Jede Gleitsichtbrille zum Preis einer Einstärkenbrille.

In Ihrer Nähe:  
**Massener Hellweg 24  
Unna-Massen  
(02303) 953176**

**Apollo**  
apollo.de Über 850x in Deutschland.

Herbstlicher Treffpunkt

Kinder-Trödelmarkt bei der SG Massen



Foto: SG Massen 1911/45 e.V.

Am 3. Oktober 2025 öffnet der Sportplatz an der Sonnenschule die Pforten für Schnäppchenjäger und Familien – Stöbern, Feilschen und geselliges Beisammensein inklusive.

zeug über Kinderkleidung bis hin zu Büchern und Babyausstattung. Zwar sind Verkaufsstände ausschließlich Vereinsmitgliedern vorbehalten, doch Gäste sind herzlich willkommen, um in entspannter, herbstlicher Atmosphäre nach Schätzen zu stöbern und gemütliche Stunden zu verbringen. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt, sodass der Tag zum Familienausflug wird und man bei Speisen und Getränken auch eine schöne Pause zwischen den Ständen genießen kann.

Am 3. Oktober 2025 lädt der SG Massen 1911/45 e.V. ab 10 Uhr zum großen Kinder-Trödelmarkt auf dem Sportplatz an der Sonnenschule in Massen ein. Mitglieder des Vereins bieten liebevoll ausgesuchte Waren rund ums Kind an: von Spiel-

							2	
7		6		4				
8	4		5	2				7
					8			6
		2	3		9	8		
1			6					
3				6	2		7	8
				8		1		5
	1							

Herbstkirmes Unna

Fünf Tage lang Partystimmung

Von Donnerstag, 30. Oktober, bis Montag, 3. November ist es in Unna wieder so weit. Die Herbstkirmes, auch besser bekannt als Katharinenkirmes, öffnet ihre Pforten.

Vergnügtes Quietschen und Kreischen ist in den Gassen zu hören, dazu Discomusik, die Lust auf Party macht. Ein paar Meter weiter sind nostalgische Klänge zu vernehmen und das erfrischende Lachen von Kindern. Über allem liegt der Duft gebrannter Mandeln und frischen Popcorns. Gegensätze? Ja, aber welche, die sich anziehen! Und so bietet die Unnaer Katharinenkirmes jedes Jahr ein Gesamtprogramm, das für jeden Geschmack etwas bereithält. Rund um das Unnaer Rathaus kommen die waghalsigsten unter den Kirmesfans bei den Großfahrg-



Foto: Stadtmarketing Unna

schäften genauso auf ihre Kosten, wie Freunde des ruhigeren und traditionellen Karussells. Und dass die Unnaer Katharinenkirmes sich

besonders gut zum Bummeln eignet, da sind sich Jung und Alt einig. Auch für Gaumenfreude wird wieder in Hülle und Fülle gesorgt

sein. Imbissbuden stillen den großen und kleinen Hunger, kandierte Äpfel und Schokofrüchte verwöhnen die Naschkatzen.

SCHUHHAUS  
**SCHMIDT**

Robert-Koch-Straße 42  
Kamen-Methler  
Tel. (02307) 3 03 14

Parken kostenlos  
direkt vor der Tür

Entdecken Sie die neue Herbstmode ...

... Die neuen Modelle der TOP-Marken warten auf Sie!!!

Sie fahren noch in den Urlaub?  
Wir haben noch eine schöne Auswahl an Sommerschuhen zu reduzierten Preisen.

Markenschuhe in großer Auswahl für Damen, Herren und Kinder



## Termine kurz notiert:

<b>Sonntag, 28. September</b>	<b>Mittwoch, 8. Oktober</b>	<b>Mittwoch, 29. Oktober</b>	<b>Montag, 10. November bis</b>
UNNAER CLASSICS I: Nereus Quartett Unna, Stadthalle Unna 18 Uhr	Jammin´ Lounge Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	Kindertheater: Als der kleine Koriander kam Unna, Stadthalle Unna 15 bis 16 Uhr	<b>Sonntag, 16. November</b>
<b>Dienstag, 30. September</b>	<b>Freitag, 10. Oktober</b>	Theater: Der zerbrochene Krug Unna, Stadthalle Unna 20 Uhr	Vesperkirche Unna Ev. Stadtkirche Unna 12 bis 14 Uhr
Kindertheater: Mutig, Mutig Unna, Stadthalle Unna 15 bis 16 Uhr	90er-Party Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	Groove Nation Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	<b>Mittwoch, 12. November</b>
<b>Mittwoch, 1. Oktober</b>	<b>Sonntag, 12. Oktober</b>	<b>Donnerstag, 30. Oktober</b>	Jammin´ Lounge Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr
Lesung mit Tankred Lerch Unna, Lindenbrauerei Unna 19 Uhr	Konzert mit Kantaten von J.S. Bach Unna, Kath. Kirche St. Katharina 16.30 Uhr	Offener Spielertreff Unna, Bibliothek im zib 16 Uhr	<b>Samstag, 15. November</b>
<b>Donnerstag, 2. Oktober</b>	<b>Mittwoch, 15. Oktober</b>	The Doolin Sinners Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	Sunlight Voices Chorkonzert Unna, Stadthalle 19 Uhr
Thomas Godoj Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	Bilderbuchkino mit Leseschnecke Wilma Unna, Bibliothek im zib 16 Uhr	<b>Freitag, 31. Oktober bis</b>	Tonfest 2025 Unna, Lindenbrauerei Unna 18 Uhr
<b>Freitag, 3. Oktober</b>	<b>Donnerstag, 16. Oktober</b>	<b>Montag, 3. November</b>	<b>Sonntag, 16. November</b>
Cinderella: Das 80er Musical Unna, Stadthalle Unna 19.30 Uhr	Bibelkreis Ev. Kirchengemeinde Massen, Melanchthon-Haus ab 19.30 Uhr	Katharinenkirmes Unna Ganztägig	Die Schlümpfe: Das Musical Unna, Stadthalle Unna 16 bis 18 Uhr
UNNAHÖRT! Poetry Slam Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	Kieran Goss und Annie Kinsella Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	<b>Freitag, 31. Oktober</b>	Christian Schulte-Loh Unna, Lindenbrauerei Unna 19 Uhr
<b>Samstag, 4. Oktober</b>	<b>Samstag, 18. Oktober</b>	Halloween Party mit GrooveJet Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	<b>Dienstag, 18. November</b>
Willmas und Lucys Ideenwerkstatt Unna, Bibliothek im zib 11 Uhr	THE ROBBIE EXPERIENCE Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	GSW Lichtermarkt Bergkamen, Alfred-Gleisner-Platz 18 Uhr	Subergs Ü30 Party Unna, Stadthalle 21 Uhr
Curiosity: Tribute to The Cure Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	Wollys Filmbörse Unna, Stadthalle Unna 11 Uhr	<b>Mittwoch, 5. November</b>	<b>Mittwoch, 19. November</b>
<b>Sonntag, 5. Oktober</b>	<b>Sonntag, 19. Oktober</b>	Szenische Lesung mit Tim Prose Unna, Lindenbrauerei Unna 19 Uhr	Take5 - Das Jazzfestival am Hellweg: Björn Bergmann „Urban Swing Bergkamen, Stadtmuseum 19.30 Uhr
Lesung mit Mirjam Müntefering Massen, Melanchthon-Saal (Kleistr. 8) ab 15 Uhr	20 Jahre Comedy Camp Unna, Stadthalle Unna 19 Uhr	Sparkassen Grand Jam Sean McDonald Bergkamen, Thorheim 20 Uhr	<b>Donnerstag, 20. November</b>
ECHO Unna, arthaus:nowodworski 14 Uhr	<b>Freitag, 24. Oktober</b>	<b>Freitag, 7. November</b>	Bibelkreis Ev. Kirchengemeinde Massen, Melanchthon-Haus ab 19.30 Uhr
<b>Montag, 6. Oktober</b>	Picknick-Piraten ahoi der Märchenbühne Dortmund Massen, Pfarrheim St. Marien (Massener Hellweg) ab 16 Uhr	Mariuzz Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	Phil Siemers Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr
Live.Laugh.Loft. Der Livepodcast mit Felix Maxim Eller Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	<b>Dienstag, 28. Oktober</b>	LOL – Das Comedy Start-Up Bergkamen, Studiotheater 20 Uhr	<b>Freitag, 21. November</b>
	Lisa Canny Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	<b>Samstag, 8. November</b>	ABBA on Stage: The Tribute Show Unna, Stadthalle Unna 20 Uhr
		Ü50 Disko Unna, Lindenbrauerei Unna 20 Uhr	<b>Samstag, 22. November</b>
		<b>Sonntag, 9. November</b>	Reparatur Café Ev. Kirchengemeinde Massen, Ichtys (Friedenstr. 4a) 9.30 bis 12.30 Uhr
		Stadtrundgang: Jüdisches Leben in Unna Unna, Hellweg-Museum 14.30 Uhr	Gemischte Tüte 4 Unna, Lindenbrauerei Unna 18.30 Uhr

**Bitte vergewissern Sie sich ausreichend vor einem Termin beim jeweiligen Veranstalter, ob die angegebene Veranstaltung wirklich stattfindet.**

# Vision vom ewigen Gottesreich

# Neue Themen im Bibelgesprächskreis

**Am 16. Oktober und 20. November 2025 lädt der Bibelgesprächskreis der Evangelischen Kirchengemeinde Massen zu zwei besonderen Abenden: Gespräch, Reflexion und Austausch über zentrale Bibeltexte.**

Im Herbst 2025 trifft sich der Bibelgesprächskreis der Evangelischen Kirchengemeinde

Massen an zwei Donnerstagen zu tiefgreifenden Textstudien und Gesprächen in Gemeinschaft. Am 16. Oktober steht das Thema "Lebendig werden" mit Johannes 11,1-44 im Mittelpunkt - ein Text, der davon erzählt, wie Jesus Leben schenkt, auch dort, wo scheinbar alles verloren ist. Am 20. November wird die Vision vom Kommen des ewigen Gottes-

reiches anhand von Daniel 7,1-28 aufgegriffen - eine Einladung, über Hoffnung, Gericht und Hoffnungsschimmer in der prophetischen Botschaft nachzudenken. Die Treffen finden jeweils von 19.30 bis 21 Uhr im Melanchthonhaus statt. Wer Freude daran hat, gemeinsam über Gott und biblische Texte nachzudenken, ist herzlich eingeladen.



Foto: Canva

# Neuer Aldi in Unna

# Filiale in Massen eröffnet



abgeschlossen war, zeichnete sich ab, dass die Eröffnung doch eher stattfinden würde. Nun ist der Aldi seit wenigen Wochen eröffnet. Zur Eröffnung am Freitag, 29. August, um 8 Uhr hatten sich viele Schnäppchenjäger aufgemacht und standen freiwillig lange Schlange.

## Comeback eines Edekas?

Nach aktuellem Stand könnte es auch zu einem Comeback eines Edekas in Massen kommen. Geschehen soll dies im Rahmen des geplanten Einkaufszentrums an der Massener Bahnhofstraße, für das Edeka neben einer Drogerie und einem Fachmarkt als gesicherter Partner gelten soll. Nach längerem Stillstand sollen die Planungen jetzt wieder aufgenommen werden. Doch ob es dazu kommt ist noch ungewiss. Zu-

**Der Zeitplan, den Aldi für die Eröffnung des Marktes in Massen vorlegte, zeigt sich als konservative Schätzung. Nun hat die Filiale am Freitag, 29. August, um 8 Uhr eröffnet.**

## Start am 29. August

Das Unternehmen hatte die Liegenschaft an der Kleistraße in Unna-Massen bereits 2022 erworben. Damals wurden die Räumlichkeiten noch an Edeka vermietet, doch Mitte 2024 stand fest: Der Edeka-Markt wird abgerissen und muss einer neuen Aldi-Filiale weichen.

Die Arbeiten am neuen Markt begannen zwischen Kleistraße und Otto-Holzappel-Straße im Februar diesen Jahres. Das Unternehmen schätzte damals, den Bau bis Weihnachten 2025 abzuschließen. Nachdem der Abriss des Edeka-Marktes aber schon im März

# Gemeinschaft am gedeckten Tisch

## Unna richtet erste Vesperkirche aus

**Vom 10. bis 16. November 2025 lädt die Evangelische Stadtkirche Unna täglich zum kostenfreien Mittagessen, Begegnung und Gemeinschaft in entspannter Atmosphäre ein.**



Foto: Ev. Stadtkirche Unna

Eine Kirche als Ort der Begegnung - genau das bietet die Vesperkirche in Unna vom 10. bis 16. November 2025. An allen Tagen dieser Woche öffnet die Evangelische Stadtkirche ihre Türen von 12 bis 14 Uhr, um Menschen unterschiedlicher Herkunft, Lebenssituation und sozialer Schichten an einem Tisch zusammenzubringen. Das Angebot richtet sich an alle, ganz ohne Eintritt oder Verpflichtung: Es gibt ein warmes Mittagessen und zusätzlich kaffee - serviert in freundlicher

Atmosphäre von ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern. Wer möchte, kann sich auch aktiv beteiligen - sei es beim Servieren, Spülen oder einfach im Gespräch mit den Gästen. Die Vesperkirche ist mehr als nur ein Mittagstisch: Sie lebt von der Idee, dass Begegnung Menschen verbindet und Gemeinschaft Neues wachsen lässt.





# „Das Wunder der Schöpfung“

Chormusical mit großer Vision

Mit „Das Wunder der Schöpfung“ startet die Stiftung Creative Kirche ein ambitioniertes Musiktheater-Projekt, das aktuelle Herausforderungen wie Klimawandel, gesellschaftliche Spaltung und Generationenkonflikte thematisiert. Am Samstag, den 21. Februar 2026, wird das Stück in der Westfalenhalle Dortmund uraufgeführt. Auch der Jugendchor der Katharinenkirche in Unna ist Teil dieses Großprojekts, das Sängerinnen und Sänger aller Altersklassen einlädt, gemeinsam eine Stimme zu sein – für eine lebenswerte Zukunft.

„Das Wunder der Schöpfung“ erzählt die biblische Geschichte der Entstehung der Welt und verwebt sie mit der Liebesgeschichte von Judith und Am-



Foto: Stiftung Creative Kirche

mon – zwei Menschen, die vor der Frage stehen, wie man Verantwortung übernimmt in einer Welt, die zunehmend unwirtlich wird. Jede/r Einzelne, aber gerade auch Gemeinschaften sind aufgefordert, Ängste in Mut, Verzweiflung in Hoffnung zu verwandeln. Der Produzent Michael Herberger macht klar: Es geht um das Miteinander – um das Reden miteinander trotz wider-

sprüchlicher Ansichten, um Nachhaltigkeit statt Ausbeutung und um die Frage, wie wir unsere Erde bewahren. Musikalisch darf man sich auf eine Bandbreite freuen, die über klassische Musikklänge hinausgeht: Pop, Gospel, Rap, Hip-Hop und elektronische Elemente werden kombiniert. Das Stück wird von Kevin Schroeder (Text), Michael Herberger (Komposition) sowie ei-

nem Team aus drei Songwritern gestaltet. Ein riesiger Chor – mit bis zu 3000 Mitwirkenden – bildet das Herzstück der Aufführung. Sängerinnen und Sänger aus der Region, Schulklassen, Familien und Einzelpersonen sind eingeladen, sich einzubringen. Unterstützt werden sie durch Übungsmaterialien wie Übungs-CDs und durch großangelegte Proben. Chöre und Einzelpersonen können sich beteiligen. Besondere Angebote wie Chorleiter-schulungen sind vorgesehen, ebenso werden regionale Proben organisiert. Die Aufführung in Dortmund markiert den Start; ab 2027 sind weitere Großveranstaltungen an verschiedenen Orten geplant. Auch das Erzbistum Paderborn und die Evangelische Kirche von Westfalen sind Partner des Projekts. Dr. Eckart von Hirschhausen fungiert als Projektpate, was die ökumenische Ausrichtung unterstreicht.

## Hubert Hüppe steigt auf SPD: Sondervermögen fair verteilen

Politiker wird Bundesvorsitzender der Senioren-Union

35 Millionen Euro für Unna eingeplant



Foto: Sabrina Zeuge

**Hubert Hüppe, Kreistagsabgeordneter und bis vor wenigen Monaten Mitglied des Bundestages, führt nun die Senioren-Union Deutschlands an. Der 68-Jährige gewann am Donnerstag, 28. August, bei der 20. Bundesdelegiertenversammlung in Magdeburg bei der Abstimmung gegen seinen Mitbewerber Helge Benda, der das Amt bislang kommissarisch führte. Hüppe errang mit 73,3 Prozent der Stimmen eine deutliche Mehrheit.**

Die Senioren-Union versteht sich als Interessenvertretung der

älteren Generation. Mit Hüppe übernimmt dort ein profilierter Sozialpolitiker das Ruder. Der in Werne lebende Diplomverwaltungswirt gehörte 27 Jahre lang dem Deutschen Bundestag an. Seine Schwerpunkte sah er immer in der in der Teilhabe von Menschen mit Behinderungen sowie in der Gesundheits- und Bioethik. Von 2009 bis 2013 war er als Beauftragter der Bundesregierung für die Belange behinderter Menschen tätig.

Im Kreistag des Kreises Unna ist er sozialpolitischer Sprecher der CDU-Fraktion im Ausschuss für Arbeit, Soziales, Inklusion und Familie. Seit Dezember 2019 ist der Katholik Hubert Hüppe Kreisvorsitzender der Senioren-Union. Er ist verheiratet, Vater von drei erwachsenen Kindern und hat zwei Enkel.

CDU-Kreisvorsitzender Marco Morten Pufke freut sich für den gesamten CDU-Kreisverband über den Ausgang dieser Wahl: „Persönlich und mit seiner politischen Vita ist Hubert Hüppe genau der Richtige für dieses Amt. Er wird die Interessen der Älteren vehement vertreten, ohne dabei die Jüngeren und Jungen zu vergessen. Ich wünsche ihm dabei alles erdenklich Gute und viel Erfolg!“



Foto: Wahlkreisbüro Hartmut Ganzke

**Hartmut Ganzke MdL: „Jetzt braucht es Klarheit, Verlässlichkeit und Tempo“.**

In der Plenarwoche vom 17. bis 19. September 2025 brachte die SPD-Fraktion im Landtag NRW einen Antrag ein, um die Verteilung der Mittel aus dem Bundes-Sondervermögen für Infrastrukturinvestitionen festzulegen.

Von den insgesamt 100 Milliarden Euro, die bundesweit für Länder und Kommunen bereitstehen, erhält Nordrhein-Westfalen rund 21 Milliarden. Mindestens 80 Prozent davon sollen nach dem Willen der SPD direkt an die Städte und Gemeinden fließen – für die Kreisstadt Unna bedeutet das konkret rund 35 Millionen Euro an zusätzlichen Investitionen.

## Firma Schröter schützt auch Ihren Tank



Das Familienunternehmen Tankschutz Udo Schröter GmbH führt seit über 30 Jahren Arbeiten an Heizöl- und Dieseltanks durch.

Egal ob Montage von Neutankanlagen, Tankreinigung, Instandhaltung (Tank- und Tankraumsanierung) oder Tankinnenhüllen (Leckschutzkleidung): Bei den nach Wasserhaushaltsgesetz (WHG) geschulten Mitarbeitern und fachlich geschulten und geprüften Tankwagenfahrern mit ADR-Bescheinigung sind Sie immer in den besten Händen. Aufgrund der neuen AwSV sind seit dem 01.08.2017 Tankanlagen über 1.000 Ltr. im Wassereinzugsgebiet abnahmepflichtig.

Nutzen Sie die langjährige Erfahrung von Tankschutz Schröter und nehmen Sie jetzt Kontakt auf. Wir beraten Sie gerne.



### Tankanlagenbau

Tankreinigung  
Instandhaltung  
Tankinnenhüllen  
Vorbereitung VAWs-Prüfungen  
Tankdemontage  
Neutankanlagen

Tankschutz Udo Schröter GmbH  
Natorper Str. 82 · 59439 Holzwickede  
Tel. 02301/8479 · Fax 02301/6748  
info@tankschutz-schroeter.de  
[www.tankschutz-schroeter.de](http://www.tankschutz-schroeter.de)

- Anzeige -

## Leitungswasser gefiltert genießen

Mit der Entscheidung für Filteranlagen von AquaGlobal entscheiden Sie sich für Gesundheit, Komfort und Nachhaltigkeit. **Probieren Sie es aus!**

Gerne stelle ich Ihnen ein Testgerät und weitere Infos zur Verfügung.

**Swetlana Melfi**  
Tel.: 0176 61654511  
E-Mail: s.melfi@gmx.de



## 5 Vorteile einer Modernisierung

- ➊ Mehr Energieeffizienz
- ➋ Steigerung des Wohnkomforts
- ➌ Wertsteigerung der Immobilie
- ➍ Langlebigkeit der Immobilie und geringere Instandhaltungskosten
- ➎ Umweltfreundlichkeit durch energetische Sanierung

Hier geht's zum Modernisierungs-Rechner



Mehr Infos unter [www.sparkasse-unnakamen.de](http://www.sparkasse-unnakamen.de)



Sparkasse  
UnnaKamen



# Mitreden, Mitgestalten

## Bürgerbeteiligung in Unna wird lebendig

Wer in Unna lebt, kann nicht nur konsumieren, sondern mitbestimmen: Die Kreisstadt legt zunehmend Wert darauf, dass Bürgerinnen und Bürger ihre Ideen und Wünsche in kommunale Planungsprozesse einbringen.

Ob beim Neubürgerempfang, über das Bürgerbudget oder Mitgestaltung großer Projekte wie dem Freizeitpark in Massen – Beteiligung ist mehr als ein Stichwort.

### Was heißt Bürgerbeteiligung in Unna?

Die Stadt Unna versteht darunter ein Angebot vielfältiger Mitwirkungsmöglichkeiten. Bürgerinnen und Bürger können Vorschläge machen, an Umfragen teilnehmen und sich aktiv einbringen, wenn es um städtebauliche Entwicklung, öffentliche Grünflächen oder Freizeitangebote geht. Ein wichtiger Teil ist das Bürgerbudget, mit dem jährlich insgesamt 60.000 Euro bereitstehen, damit Einwohner Projekte oder Verbesserungen mit Vorschlägen fördern lassen. Ein weiterer Bereich ist der Bürgerwald – ein Angebot, das



Fotos: Stadt Unna

persönliche Erinnerungsorte schafft und gleichzeitig einen Beitrag zum Stadtklima leistet; wer möchte, kann selbst einen Baum pflanzen.

**Sport- und Freizeitpark in Massen: Ein Mitmachprojekt**  
Aktuell zeigt sich Bürgerbeteiligung ganz konkret im Planungsprozess für den neuen Sport- und Freizeitpark auf dem ehemaligen Freibadgelände in Massen. Ein Informationstag am 23. August 2025 auf dem Gemeindeplatz Massen gab Interessierten einen Einblick in

mögliche Entwicklungen. Große Beispielbilder und Visualisierungen zeigten, was denkbar ist – sie konnten bewertet werden. Über Klebpunkte markierte jede und jeder vor Ort seine Favoriten. Zusätzlich gab es eine „Ideen-Wand“ für ganz persönliche Wünsche und Vorschläge. Besonders bemerkenswert: Schülerinnen und Schüler aus der Hellweg-Realschule, Sonnenschule und Schillerschule wurden eingeladen, ihre Perspektive einzubringen – und selbstverständlich sind auch Se-



niorinnen und Senioren mitgedacht. Die Stadt will, dass alle Generationen gehört werden. Am Ende fließen die gesammelten Anregungen in die politischen Gremien ein – dort wird entschieden, was umgesetzt wird. Ein Ratsbeschluss soll dann die Grundlage für die konkrete Planung und den Bau sein.

**Wer steckt dahinter? Ansprechpartnerin & Überblick**  
Bürgerbeteiligung heißt in Unna auch: eine Person, die die Aktivitäten koordiniert und als Ansprechpartnerin dient. Diese Rolle übernimmt Meike Schwering, die Beteiligungsbeauftragte der Kreisstadt. Ob Bürgerbudget, Bürgerwald, Neubürgerempfang oder Ideen für Projekte – bei ihr laufen die Fäden zusammen. Kontakt: (02303) 103 1312, E-Mail: meike.schwering@stadt-unna.de.

**Warum mitmachen?**  
Die Bürgerbeteiligung in Unna bietet die Chance, das eigene Umfeld aktiv mitzugestalten und die Lebensqualität im Stadtteil zu verbessern. Wer mitmacht, kann seine Ideen und Wünsche direkt einbringen und erlebt, dass die eigene Meinung ernst genommen wird und in Entscheidungsprozesse einfließt. Das Bürgerbudget eröffnet darüber hinaus die Möglichkeit, ganz konkrete Projekte umzusetzen, die dem Stadtteil zugutekommen. Am Beispiel des geplanten Sport- und Freizeitparks in Massen zeigt sich, wie wirkungsvoll Beteiligung sein kann: Stadtplanung ist hier nicht allein Sache von Verwaltung und Politik, sondern ein gemeinsamer Prozess mit den Bürgerinnen und Bürgern.

# Kommunalwahl in Unna

## Stichwahl für Bürgermeister

**Neuer Stadtrat gewählt, AfD zieht auf Platz 3 vor – Bürgermeisterwahl offen zwischen Wigant (CDU) und Ganzke (SPD)**

Die Kommunalwahlen am 14. September 2025 haben in Unna zu deutlichen Verschiebungen geführt: Die CDU konnte ihre Position ausbauen, die SPD ver-

lor leicht an Stimmen, während die AfD erstmals den dritten Platz erreichte. Im Stadtrat wird künftig eine bunte Mischung aus acht Parteien vertreten sein – und die Bürgermeisterwahl geht in die Stichwahl. Dirk Wigant (CDU) und Hartmut Ganzke (SPD) treten am 28. September gegeneinander an, da keiner im ersten Wahlgang die absolute Mehrheit erzielte.



Hartmut Ganzke  
Foto: Landtagsbüro Ganzke



Dirk Wigant  
Foto: Dirk Wigant

**HSK**  
DIE BADEXPERTEN

Mit RenoDeco schnell, sicher & kostengünstig zur neuen Dusche!

fiese FLIESE?

zum Video: Perfekte Hygiene

Fläche statt Fuge.

badplanung | Zimmermann

Massener Str. 121 | 59423 Unna  
Tel. 02303 943870 | www.zimmermann-unna.de

**Schlüsseldienst MARION SCHLANG**  
...wenn's sicher sein soll

**KOSTENLOSE**  
Beratung und Sicherheitscheck!

• Türöffnung • Einbruchschutz • Reparaturen

**Schlüsseldienst SCHLANG macht's einem nicht leicht!**

**Wir haben:**

- Schließanlagen
- Alarmanlagen
- Videoüberwachung
- u. v. m.!

**50 Jahre**  
SCHLANG  
1975 - 2025

**Kleistraße 51  
59427 Unna** **02303 / 779873**

[www.schlüsseldienst-schlang-unna.de](http://www.schlüsseldienst-schlang-unna.de)

**MÜHLEN-APOTHEKE**

**E-Rezept: Jetzt per App bei uns einlösen!**

Mit unserer App und Ihrer Gesundheitskarte geht das ganz einfach.

Unsere App herunterladen!

Rezepte mögen kurze Wege

Dr. Christoph Kindermann e.K.  
Apotheker  
Massener Hellweg 27 | 59427 Unna  
Tel.: 02303 50244

[www.muehlen-apotheke-unna.de](http://www.muehlen-apotheke-unna.de)

**Bestattungen Kneiphof**

[www.bestattungen-kneiphof.de](http://www.bestattungen-kneiphof.de)

**Kleistraße 54 - 59427 Unna | Tel.: 02303 591903**



# Neue Trikots

## Zweite Herren der SG Massen

Ein frisches Outfit zum Saisonstart: Dank der Unterstützung von Firma Ihmann Regenstein präsentiert sich die Mannschaft der SG Massen II in neuem Trainingsgewand.

Passend zum Beginn der neuen Saison ist die Zweite Herrenmannschaft der SG Massen stolz darauf, ein nagelneues Trainingsoutfit präsentieren zu dürfen.

Möglich wurde dies durch die großzügige Unterstützung der Firma Ihmann Regenstein, die den Verein mit dem neuen Equipment ausgestattet hat. Das frische Trikot sorgt nicht nur für einen modernen Look, sondern soll auch neuen Teamgeist und Motivation bringen – bereit, gemeinsam auf dem Platz Akzente zu setzen. Mit einem herzlichen Dank an den Sponsor startet die Mannschaft optimistisch in die kommenden Begegnungen und freut sich darauf, das neue Gewand unter Wettkampfbedingungen zu tragen und zu zeigen, was in ihr steckt.



Foto: SG Massen 1911/45 e.V.

# Top-Platzierungen

## RSV Unna in Melle

Beim traditionsreichen Rennen in Melle zeigte der RSV Unna starke Leistungen. Während mehrere Fahrer vordere Plätze belegten, erlebte Jan Fatthauer einen Tag zwischen Podiumsfreude und ärgerlichen Rückschlägen.



Foto: Sportkreis Unna

Das Rennwochenende in Melle brachte dem RSV Unna gleich mehrere Erfolge und einige wertvolle Erfahrungen. Die Fahrerinnen und Fahrer des Vereins präsentierten sich in guter Form und konnten mit Top-Platzierungen überzeugen. Besonders im Nachwuchsbereich unterstrichen die Talente ihre Ambitionen und mischten an der Spitze mit. Für Jan Fatthauer jedoch verlief das Rennen zwiespältig: Nach einer starken Vorstellung reichte es zunächst für große Freude, ehe ein unglücklicher Zwischenfall für Enttäuschung sorgte. Dennoch überlagerte am Ende das Positive, denn die Leistungen des Teams machten deutlich, dass der RSV Unna bestens für die kommenden Herausforderungen gerüstet ist.

### Starke Auftritte im Nachwuchsbereich

Neben Fatthauer zeigten vor allem die jungen Fahrerinnen des RSV Unna, welches Potenzial in ihnen steckt. Mathilde Adden überzeugte mit einem konzentrier-

ten Rennen und sicherte sich eine Topplatzierung, die ihr Selbstvertrauen für die kommenden Aufgaben stärkt. Josefine Wendel präsentierte sich ebenfalls in guter Form, kämpfte sich entschlossen durch das Feld und belohnte sich mit einem Platz im vorderen Drittel. Auch Stella Rieke knüpfte an ihre Trainingsleistungen an und machte mit einem couragierten Auftritt auf sich aufmerksam. Alle drei trugen so dazu bei, dass der RSV Unna in Melle mit einem breiten Grinsen auf die Ergebnisse blicken konnte.

### Fazit

Die Bilanz des Wochenendes zeigt: Der RSV Unna ist nicht nur in der Spitze, sondern auch in der Breite gut aufgestellt. Während Jan Fatthauer trotz durchwachsener Momente viel Positives mitnehmen konnte, bewiesen die Nachwuchsfahrerinnen Adden, Wendel und Rieke, dass die Zukunft des Vereins gesichert ist. Mit diesen Auftritten im Rücken reist das Team voller Motivation zu den nächsten Rennen.

# SGH Unna-Massen II

## Hochverdientes 27:27 gegen TV Werne



Bild: Freepik

**Auftakt in der Bezirksliga mit Leidenschaft und Kampfgeist, die SGH-Reserve punktet gegen einen starken Gast und zeigt dabei mehr als erwartet.**

Im ersten Saisonspiel der Bezirksliga am Sonntag, den 8. September, sicherte sich die Zweite Herren von SGH Unna-Massen gegen den favorisierten TV Werne einen hart erkämpften Punkt. Nach einem packenden Match stand es am

Ende 27:27 (12:12), ein Resultat, das für die Gastgeber mehr als nur ein gegebener Kompromiss war. Von Anfang an entwickelte sich eine ausgeglichene Partie, in der beide Mannschaften offensiv Akzente setzen konnten und sich in der Verteidigung kaum Fehler erlaubten. Die SGH-Reserve zeigte dabei eine beeindruckende kämpferische Leistung und bewies, dass man auch gegen starke Gegner bestehen kann.

# Rettungswache Rosenfelde

## DLRG Massen mit 25-jährigem Jubiläumseinsatz

Neben dem stolzen 60-jährigen Bestehen kann die DLRG-Ortsgruppe Massen in diesem Jahr noch ein weiteres, besonderes Jubiläum feiern: Seit inzwischen 25 Jahren stellt die Ortsgruppe auf dem Campingplatz am Rosenfelder Strand an der Ostsee eine eigenständige Rettungswachmannschaft. Eine beachtliche Leistung ehrenamtlichen Engagements – getragen von Einsatzbereitschaft, Teamgeist und Verantwortungsbewusstsein.

Beim diesjährigen dreiwöchigen Jubiläumseinsatz waren insgesamt zehn Rettungsschwimmer unter der Leitung des Ortsgruppenvorsitzenden Carsten Peters vor Ort. Unterstützt wird das Gesamtkonzept der Strandwache von befreundeten DLRG-Ortsgruppen aus Bochum und Witten, die die Wochen vor und nach dem Massener Zeitraum übernehmen.

### Herausforderungen

Die Wachmannschaft musste sich in diesem Jahr mit einer besonderen Herausforderung auseinandersetzen: Aufgrund der schweren Sturmflut von 2022 wird der Deich am Strandabschnitt umfassend erneuert. Die damit verbundene Großbaustelle beeinträchtigte auch die Infrastruktur der Rettungskräfte. So konnte das Rettungsboot in

den ersten elf Tagen nur über eine provisorische Slipstelle im benachbarten Süssau zu Wasser gelassen werden – verbunden mit erheblich verlängerten Einsatzzeiten am Morgen und Abend.

Zudem war der Einsatz geprägt von einer anhaltenden Westwindlage, die in Rosenfelde ablandigen Wind bedeutet – eine gefährliche Kombination für Badegäste mit Luftmatratzen, SUP-Boards oder Schwimmringen. Trotz der gut sichtbaren Warnfahnen der DLRG kam es immer wieder zu kritischen Situationen, bei denen Gäste aus dem Wasser zurückgeholt werden mussten – unter ihnen auch mehrere Kinder, die sich ohne Begleitung in gefährliche Lagen brachten.

„Wir waren überrascht über die mangelnde Kenntnis und Selbstüberschätzung vieler Badegäste“, resümiert Wachleiter Peters. „Dabei gibt es zahlreiche Hinweise, die genau vor solchen Situationen warnen.“

### Abendlicher Notfall

Besonders eindrücklich bleibt ein abendlicher Einsatz, der über die reguläre Wachzeit hinaus stattfand. Die Wachmannschaft hatte den Dienst bereits beendet und saß beim Abendessen, als plötzlich aufgeregte Passanten herbeikamen: Eine Mutter in einem Schlauchboot mit ihrem kleinen Kind war vom Wind erfasst wor-



Foto: DLRG OG Massen

den und rief verzweifelt um Hilfe. Ohne zu zögern starteten die Retter ihre Hilfsaktion. Ein Rettungsschwimmer schwamm mit dem Rettungsbrett zur Mutter, beruhigte die beiden und hielt das Boot in Position, während das Motorrettungsboot über die inzwischen wieder nutzbare Slipanlage ins Wasser gelassen wurde. Mutter und Kind konnten unverletzt gerettet werden. Fast zeitgleich erschien ein von anderen Passanten alarmiertes Schiff der Küstenwache, das nach einer kurzen Lageeinschätzung abrückte.

Am nächsten Tag bedankte sich die gerettete Familie persönlich bei der Wachmannschaft – ein emotionaler Moment für alle Beteiligten. Der Vorfall zeigt eindrucksvoll, wie wichtig eine verlässliche und einsatzbereite Wasserrettung auch über die regulären Zeiten hinaus ist.

### Engagement und Dankbarkeit

Neben der aktiven Rettung leisteten die Einsatzkräfte wie jedes Jahr auch umfassende Erste-Hilfe-Dienste und führten zahlreiche Aufklärungsgespräche mit Urlaubern. Ohne diese präventive Arbeit, so Carsten Peters, hätte es vermutlich zu deutlich mehr gefährlichen Situationen kommen können.

„Trotz aller Herausforderungen hat sich wieder ein harmonisches, engagiertes Team gebildet“, betont Peters. Besonders nach dem abendlichen Einsatz wurde die Präsenz der DLRG von vielen Urlaubern und Stammgästen gewürdigt – mit einem Satz, der dem Team noch lange in Erinnerung bleiben wird: „Schön, dass ihr da seid.“

## Malerbetrieb Giel



Ausführung sämtlicher Malerarbeiten  
Fassadenputz- und Anstriche  
Trockenbau, Bodenlegearbeiten  
Schimmelpilzsanierungen

#Lieblingsmaler  
aus Unna-Massen

Telefon: 02303 / 92 98 600

Fenster - Haustüren - Rollläden  
Insektenschutzrahmen mit kompletter Montage  
Reparaturen

BAUELEMENTE  
**RICHTER**

Ihr kompetenter Bauelemente-Fachbetrieb  
in Ihrer Nähe!

Zum Schanzengraben 10 • 59427 Unna-Massen  
Tel. (02303) 50 524 • 0173-5 19 54 18  
info@bauelementerichter.com



# Schwimmen für Kinder

DLRG Massen bietet Lehrkurs an

Schon seit mehreren Jahren bietet das Freibad Bornekamp Schwimmkurse zum Erwerb des Seepferdchens an. Die abgelegte Seepferdchen Prüfung ist der Beginn einer Schwimmbildung, sie bedeutet aber nicht, dass das Kind auch wirklich schwimmen kann. Dieser Nachweis wird erst, wie die DLRG immer betont, durch den Erwerb des Deutschen Schwimmabzeichens in Bronze erbracht.

Vor diesem Hintergrund schrieb das Freibad Bornekamp in diesem Jahr erstmalig auch einen Kurs zum Deutschen Schwimmabzeichen aus, und innerhalb kurzer Zeit war er dann auch schon ausgebucht. Der Kurs wurde von den DLRG-Übungsleitern Christian Breßler und Rüdiger Lonk unter Mithilfe von Andreas Kramer vom Badeaufsichtsteam des Freibades betreut. Und so trainierten 20 Kinder im Alter von sechs bis 14 Jahren



Foto: DLRG Massen

von Anfang Juni bis Ende August montags und dienstags von 17.30 bis 18.30 intensiv für das angestrebte Ziel. Besonders viel Wert legten die Übungsleiter dabei auch auf die theoretischen Inhalte der Baderegeln und der Selbst- und Fremdetikette. Und zum Abschluss konnten die Kinder dann ihre Prüfung erfolgreich ablegen. Das Freibad Bornekamp und die DLRG Massen möchten sich auf diesem

Weg herzlich bei den verständnisvollen Badegästen bedanken, die zum überwiegenden Teil gerne bereit waren, für diesen Schwimmkurs eine abgesperrte Schwimmbahn in Kauf zu nehmen.

**Folgende Kinder nahmen erfolgreich teil:**

**Seepferdchen:** Carl Bräkelmann  
**Deutsches Schwimmabzeichen in Bronze:** Ante Czakain-

ski, Nora Luisa Platt, Rafael Büge, Moritz Lötzerich, Vincent Pala, Mia Hope Holz, Anni Erdmann, Lena Sprenger, Mario Corbea, Si-razio Balze.

**Deutsches Schwinnabzeichen in Silber:** Emily Pauli, Samantha Jauernig, Konstantin Rümenapp, Leon Faltis, Felix Limbach, Raphael Solimann

**Deutsches Schwimmabzeichen in Gold:** Karen Masihi, Nella Schulz, Leonas Althoff.

# Starkes Zeichen

Gelebte Inklusion bei Rot-Weiß Unna

Eine hochkarätige Delegation um Hartmut Ganzke MdL besucht Inklusionsmannschaft und zeigt sich beeindruckt vom Engagement des Vereins Rot-Weiß Unna.

Ende Juni erhielt die Inklusionsmannschaft von Rot-Weiß Unna e.V. besonderen Besuch: Eine Delegation mit Vertreterinnen und Vertretern aus Politik und Sport, darunter Hartmut Ganzke MdL, Friedhelm Julius Beucher, Ehrenpräsident des Deutschen Behindertensportverbands, sowie weitere Spitzen aus Vereinen und Verbänden, informierte sich



Foto: Wahlkreisbüro Hartmut Ganzke

vor Ort über das inklusive Fußballtraining des Vereins. Seit Jahren bietet Rot-Weiß Unna

Kindern und Jugendlichen mit und ohne Behinderung die Möglichkeit, gemeinsam Sport

zu treiben – und setzt damit ein starkes Zeichen für Teilhabe, Fairness und Miteinander.

# SGH Unna-Massen B-Jugend / TVG Kaiserau

Erfolgreicher Start ins Abenteuer  
Spielgemeinschaft



Foto: Sportgemeinschaft Handball Unna Massen e.V.

**Beim Turnier in Beckum feierte die neu formierte B-Jugend ihren ersten Auftritt – mit couragierten Spielen, einem Sieg und viel Zuversicht für die kommende Saison.**

Am Sonntag, 31. August, stand für die frisch gebildete Kooperation der B-Jugend der SGH Unna-Massen und des TVG Kaiserau die erste Bewährungsprobe auf dem Programm. Gemeinsam reiste das Team zum Turnier nach Beckum, wo es gegen starke Gegner nicht nur Erfahrungen, sondern auch das erste Erfolgserlebnis sammelte.

## Turnierverlauf

Gleich zum Auftakt traf die Mannschaft auf den Gastgeber aus Beckum. Trotz einer engagierten Leistung merkte man dem neu zusammengestellten Kader die fehlende Abstimmung an. Einige einfache Fehler führten dazu, dass man das erste Spiel abgeben musste. Dennoch hielt die SGH/TVG-Truppe kämpferisch dagegen und konnte bereits erste gute Spielzüge zeigen.

Im zweiten Spiel wartete mit dem Team aus Hamm ein harter Prüfstein. Hier präsentierte sich die Spielgemeinschaft deutlich kompakter in der Abwehr und nutzte ihre Chancen besser. Zwar reichte es am Ende knapp nicht zum Sieg, doch

die Fortschritte im Zusammenspiel waren klar erkennbar. Das dritte Duell sollte schließlich für den emotionalen Höhepunkt sorgen. Gegen den Nachwuchs aus Lippstadt spielte die Mannschaft mutig nach vorne, setzte taktische Vorgaben konsequent um und belohnte sich mit einem verdienten Sieg. Dieser erste Erfolg im neuen Trikot sorgte für Jubel bei Spielern, Trainern und mitgereisten Eltern gleichermaßen.

## Fazit

Auch wenn nicht alle Partien gewonnen werden konnten, war das Turnier in Beckum für die B-Jugend ein wichtiger Schritt. Der erste Sieg im dritten Spiel zeigte, dass das Potenzial der Kooperation groß ist. Mit jeder weiteren Trainingseinheit dürfte das Zusammenspiel noch besser funktionieren, sodass die SGH Unna-Massen und der TVG Kaiserau optimistisch in die neue Saison gehen können.



Das regionale Stellenportal

☒ Inserieren Sie lokal  
☒ Erstellen Sie ein Kurzprofil Ihrer Firma

[hallo-jobs.de](https://hallo-jobs.de)

# Qualitätsarbeit seit 45 Jahren

## Dachdecker Schmiers feiert Geburtstag!

Die Firma Schmiers steht in Unna und Umgebung seit 45 Jahren für gute und qualitätsbewusste Arbeit rund ums Dach. In dem Familienunternehmen sind alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter Handwerker aus Leidenschaft.

1980 gründete Theodor Schmiers den Dachdeckerbetrieb in Unna-Massen. Seine Leidenschaft für den Dachdeckerberuf hat er an seine Kinder weitergegeben, die mittlerweile ins Familienunternehmen eingestiegen sind. Birgit Huckschlag (geb. Schmiers), die als eine der ersten Frauen in Deutschland die Meisterprüfung des Dachdeckerhandwerks abgelegt hat, führt seit 1991 zusammen mit ihrem Bruder Peter Schmiers den Betrieb.

Heute schätzen die Kunden von Dachdecker Schmiers besonders die fachlich präzise Arbeit des gesamten Teams. Egal, ob ein Steil- oder Flachdach gedeckt oder saniert werden, Dachrinnen überprüft, das Dach begrünt oder die Fassade repariert werden soll: Für jede Arbeit gibt es bei Schmiers einen Spezialisten. Die sehr gut ausgebildeten Mitarbeiter sind zudem in der Lage, auch technisch anspruchsvolle Arbeiten auszuführen.

Selbstverständlich steht vor jedem Auftrag eine umfangreiche fachliche Beratung im Vordergrund. Nach einer Begutachtung des Objektes werden Wünsche durchgesprochen, Empfehlungen gegeben und anschließend eine verlässliche Kalkulation geschrieben. Ist der Auftrag erteilt, wickelt das seit Jahren eingespielte Team ihn zuverlässig ab. Dabei hat Chef Peter Schmiers bei fast allen Bauvorhaben als Bauleiter ein Auge drauf. Nach getaner Arbeit ist hier jedoch noch lange nicht Schluss: Auch ein zuverlässiger Reparaturschnelldienst und umfangreiche Wartungsarbeiten an Dach und Fassade gehören zum Angebot des Unternehmens.

Überzeugen Sie  
sich selbst und  
vertrauen Sie auf  
die Kompetenz  
aus 45 Jahren!



© F. K. W. Verlag



# Schmiers

Ihr Dachdeckermeister

Tel.: 02303/95201-0

[www.schmiers.de](https://www.schmiers.de)

Provinzialstr. 7 · Unna-Massen



# Neue Torwand eingeweiht

Hellweg-Realschule feiert Sportfest



**Schülerinnen und Schüler bauen gemeinsam mit regionalen Unternehmen eine massive Beton-Torwand – beim Sportfest wurde sie offiziell eröffnet.**

Am 16. September war es soweit: Die Hellweg-Realschule konnte im Rahmen eines fröhlichen Sportfestes ihre neue, selbstgebaute Torwand einweihen. Unterstützt von der Firma Karl Wolf GmbH & Co. KG aus Unna-Massen, dem Dachdecker Schmiers, dem Malerbetrieb Besche und weiteren Unterstützern haben die Schülerinnen und Schüler in den Wochen davor ein beeindruckendes Bauprojekt auf ihrem Sportplatz umgesetzt. Vom Fundament über Betonarbeiten bis hin zur Gestaltung mit dem Schullogo wirkten sie tatkräftig mit. Gefördert wurde das Projekt durch das zdi-Netzwerk Perspektive Technik, die Wirtschaftsförderung Kreis Unna, die Bundesagentur für Arbeit und das Ministerium für Kultur und Wissenschaft NRW.

Die große Eröffnung war Teil des Sportfestes für die Jahrgänge 5



# Einschulung an der Sonnenschule

Start für die neuen Erstklässler



Foto: Sonnenschule Unna

**Mit festlicher Stimmung, buntem Programm und viel Applaus begann für die Jüngsten ein neues Kapitel.**

Für die neuen Erstklässler der Sonnenschule begann das Abenteuer Schule mit einem feierlichen Einschulungstag, der ganz im Zeichen von Freude und Gemeinschaft stand. Nach einem festlichen Gottesdienst in der Friedenskirche wurden die Kinder von allen Schülerinnen und Schülern mit einem farbenfrohen Spalier begrüßt, das

ihnen einen herzlichen Empfang bereitete. Auf dem Schulhof folgte ein abwechslungsreiches Programm mit Musik, Tanz und beeindruckenden Darbietungen: Die Beiträge des zweiten und vierten Jahrgangs sowie die mitreißende Vorführung der Taekwondo-AG sorgten für Begeisterung und lang anhaltenden Applaus. Abgerundet wurde der Tag mit der ersten Unterrichtsstunde der neuen Klassen – ein unvergesslicher Moment für die stolzen Schulanfängerinnen und Schulanfänger.

# Tag der offenen Tür

Großer Andrang an Sonnenschule

**Vielfältige Angebote, spannende Einblicke und eine einladende Atmosphäre lockten zahlreiche Gäste an.**

Die Sonnenschule lud zu einem Tag der offenen Tür ein – und viele interessierte Eltern sowie Kinder folgten der Einladung. In den Klassenräumen präsentierten Lehrkräfte ihre Fächer und stellten Unterrichtsmaterialien vor, während die jüngsten Besucher bei Mitmachaktionen unterstützt von älteren Sonnenschulkindern selbst aktiv werden konnten.

Begeisterung lösten besonders die Programmpunkte in der Sporthalle und im Forum aus, wo Sachunterricht und Musik im Mittelpunkt standen: Von fahrenden Ozobots über das Ausprobieren verschiedener Instrumente bis hin zu sportlichen Aktivitäten war für jedes Interesse etwas dabei.

Abgerundet wurde der erfolgreiche Nachmittag durch ein gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen, das Raum für Austausch und Begegnung bot.

# Eine Woche voller Magie

Zirkusprojekt an der Sonnenschule

**Mit Artistik, Clowns und Hula-Hoop erlebten die Schülerinnen und Schüler eine unvergessliche Projektwoche.**

Die Sonnenschule verwandelte sich in ein funkelnendes Zirkusparadies: Gemeinsam mit den Trainern des Zirkus Proscho tauchten die Kinder in die bunte Welt der Manege ein. Unter einem eigens aufgebauten Zirkuszelt probten sie mit viel Begeisterung Akrobatik, Clownnummern, Seiltanz, Trapezkunst, Löwendressuren und Hula-Hoop-Shows.

Neben den täglichen Trainingsstunden dokumentierten die Schülerinnen und Schüler



Fotos: Sonnenschule Unna

ihre Erlebnisse in Projektmappen – und das Ergebnis konnte sich sehen lassen: Bei mehreren Vorstellungen präsentier-

ten sie ihr Können vor staunendem Publikum, das die kleinen Künstler mit Applaus und Jubelstürmen feierte. Für viele

wurde diese Zirkuswoche zu einem unvergesslichen Highlight voller Spaß, Kreativität und Mut.

# „Arche“ in Massen schließt

Aus für Kindergarten im Sommer 2027



Foto: F.K.W. Verlag

**In diesem Sommer hat die „Kinderarche“ am Nordring ihren Betrieb eingestellt. Im kommenden Jahr wird der Kindergarten „Unterm Regenbogen“ geschlossen und nun gibt die Evangelische Kirche auch die Aufgabe des Familienzentrums „Arche“ in Massen bekannt. Der Rückbau der Evangelischen Kinderbetreuungsangebote in Unna setzt sich weiter fort.**

Eltern der Massener „Arche“ haben die Information am Mittwochmorgen, 10. September, bei der Übergabe ihrer Kinder erhalten. Die Einrichtung an der Friedensstraße ist damit die zweite

innerhalb weniger Tage, deren Aus der Evangelische Kirchenkreis mitteilt. Der Zeitplan und die Art der Abwicklung in Massen weichen allerdings etwas von der Situation in Königsborn ab.

**Die „Arche“ schließt im Sommer 2027**

Die Aufgabe der Massener „Arche“ ist für Ende Juni 2027 vorgesehen. So hat der Kindergarten nun eine Restlaufzeit von fast zwei Jahren. Für diese Zeit plant die Kirche einen „Steckbrief“, indem die Einrichtung dadurch verkleinert wird, dass es für das kommende Kindergartenjahr 2026/27 keine Neuaufnahmen mehr geben wird. Aktuell ist die „Arche“ mit 45 Kindern voll ausgelastet. Nach dem planbaren Ausscheiden der Schulinder 2026 und 2027 sollen schließlich 17 Kinder übrigbleiben, die nach der „Arche“-Schließung noch einmal den Kindergarten wechseln müssten. Die Kirche erklärt, dass es nach Anga-

ben der Stadt Unna auch in Massen ein ausreichendes Überangebot an Betreuungsplätzen gebe, um die Familien im Stadtteil zu versorgen.

**Auf Kündigungen will die Kirche verzichten**

Neben den Kindern betrifft die Aufgabe der „Arche“ auch Beschäftigte. Derzeit seien es in Massen derer zehn – für die Kerntätig-

keit der Kinderbetreuung, aber auch für die Pflege der Anlage. Die Kirche betont, auf Kündigungen zu verzichten. Versetzungen sind allerdings unumgänglich. Die Nachricht von der Aufgabe der Massener „Arche“ gab der Kirchenkreis bei einer Pressekonferenz bekannt, in der es um die Situation der Evangelischen Kindergärten in Unna im Ganzen ging.

**3H** Haushaltsassistenten  
Hausmeisterdienste  
Heimwerkerservice  
Buderusstraße 97 • 59427 Unna  
Telefon 0 23 03 / 30 40 91

**Hausmeisterdienste**

- ▶ Objektbetreuung
- ▶ Winterdienste
- ▶ Gartenpflegearbeiten

**Haushaltsassistenten**

- ▶ Reinigungsarbeiten
- ▶ Entrümpelungen
- ▶ Haushaltshilfen

**Heimwerkerservice**

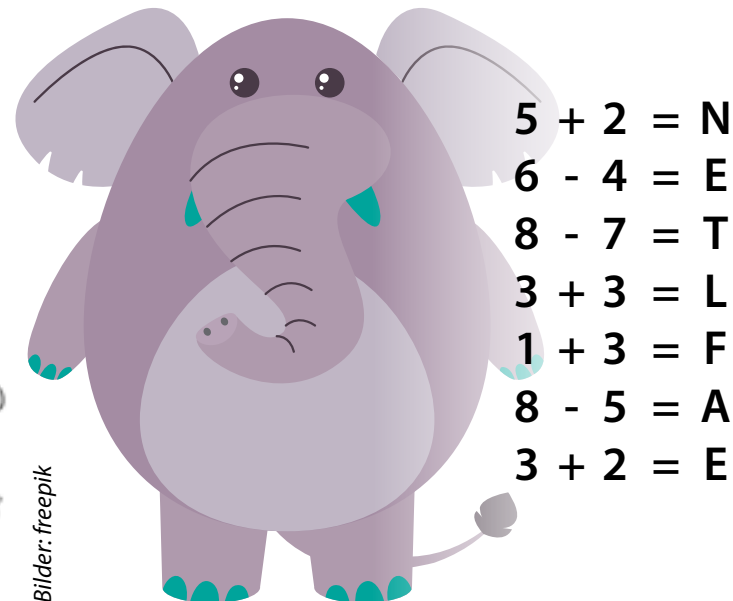
- ▶ Renovierungen
- ▶ Reparaturarbeiten
- ▶ Möbelmontage

Weitere Tätigkeiten auf Anfrage  
**Zuverlässig an Ihrer Seite**

**Wir suchen Verstärkung für unser Team!!!**



# Für die Kleinen ...



Bilder: freepik

Löst die einzelnen Rechenaufgaben und tragt die Buchstaben in die Kästchen mit den errechneten Ergebnissen ein.

## Einschulung 2025

66 Kinder starten an der Schillerschule

**Am 28. September war der große Tag für 66 Kinder gekommen: Der erste Schultag an der Schillerschule!**

Der bedeutende Tag begann für die Schülerinnen und Schüler und ihre Angehörigen mit einem Gottesdienst unter dem Motto „Segen aus der Schultüte“. Pastor Stefan Schmitz stimmte die Familien auf die kommenden Neuerungen und Abenteuer ein: Die neuen Schillerschülerinnen und Schüler

durften Gegenstände aus einer Schultüte ziehen, die symbolisch für die kommenden Jahre standen. Fürbitten der Klassenkräfte spendeten zudem Kraft und Mut für die folgenden Wochen und Monate. Anschließend begann die Einschulungsfeier in der Turnhalle. Geführt von Schulleiter Matthias Landsberg und mit reichlich Unterhaltung von älteren Kindern gespickt, wurde die Feier ein wirklich Erinnerungswürdiges Event. So führte die Tae



Foto: Schillerschule Unna

**Die neuen Trends für den Herbst - ab sofort bei uns!!!**

**HS**  
**DER HOSEN-SPEZIALIST**  
FÜR DAMEN UND HERREN  
[www.hosenspezialist.com](http://www.hosenspezialist.com)  
Tolle Auswahl  
Persönliche Beratung  
Ausgezeichneter Service  
Mo. bis Fr. 10.00 bis 18.00 Uhr / So. 10.00 bis 16.00 Uhr  
Wasserstr. 5 • 59423 Unna (Nähe Markt)  
Tel. 02303/16051 • Fax 02303/14966

Kwon Do-AG beeindruckende Kunststücke auf, der zweite Jahrgang sang zwei Lieder und ein Drittklässler spielte ein Pianosolo. Der Applaus der Gäste zeigte, wie beeindruckt sie von den Aufführungen waren!

Nach den Festlichkeiten gingen die Erstklässlerinnen und Erstklässler mit ihren Klassenkräften zu ihrer ersten Schulstunde, während ihre Angehörigen bei Kaffee und Kuchen zum lockeren Plausch eingeladen waren.

## Schulweg im Herbst

Sicherheit bei Dunkelheit und Regen



Foto: Freepik

**Im Herbst verändern sich die Bedingungen für den Schulweg deutlich. Früher Dunkel, Regen, Nebel und nasses Laub erhöhen das Unfallrisiko. Gerade morgens oder nachmittags ist die Straße rutschig, Kinder werden von Autofahrenden später gesehen, und die Reaktionszeit ist begrenzt.**

Damit der Weg zur Schule sicher bleibt, sind Sichtbarkeit, Ausrüstung, Planung und Verhalten entscheidend.

### Sichtbarkeit rettet Leben

Helle Kleidung und Reflektoren erhöhen die Wahrnehmung enorm. Dunkle Jacken und Rucksäcke werden bei schlechten Lichtverhältnissen oft erst aus kurzer Entfernung gesehen. Reflektoren an Jacke, Tasche, Schuhen und Mütze sorgen dafür, dass Kinder früh erkannt werden. Auch Warnwesten oder Blinklichter verstärken die Sicherheit.

### Routenplanung & Übung

Nicht immer ist der kürzeste Weg der sicherste. Übersichtlichere Straßen, wenige Kreu-

zungen und gute Sichtverhältnisse sind wichtiger. Eltern sollten die Route gemeinsam mit den Kindern abgehen, auch bei Regen und Dunkelheit, um Gefahrstellen wie schlecht beleuchtete Stellen oder vielbefahrene Straßen zu erkennen. Ampeln, Zebrastreifen und organisierte Laufbusse erhöhen die Sicherheit.

### Kleidung & Ausrüstung

Wetterfeste Kleidung hält Kinder warm, trocken und beweglich. Regenjacke, Regen hose, wasserfeste Schuhe und Überschuhe sind unverzichtbar. Schuhe mit Profil verhindern Ausrutscher, und Rad- oder Rollerfahrende sollten Beleuchtung, Reflektoren und Bremsen prüfen.

### Verhalten & Aufmerksamkeit

Ablenkungen wie Smartphone oder Kopfhörer sollten vermieden werden. Kinder müssen beim Überqueren der Straße aufmerksam sein und Blickkontakt mit Autofahrenden suchen. Besonders bei Regen verlängern sich Bremswege, daher sind langsames und vorausschauendes Gehen wichtig.

### Verantwortung aller

Sicherheit auf dem Schulweg betrifft nicht nur Kinder. Autofahrende sollten ihr Tempo anpassen, Kommunen Gehwege und Beleuchtung prüfen, Schulen Schulwegtraining oder begleitete Gruppen anbieten.

### Fazit

Der Herbst bringt dunkle, nasse und rutschige Straßen. Mit reflektierender Kleidung, durchdachter Routenplanung, wetterfester Ausrüstung und aufmerksamem Verhalten lässt sich das Unfallrisiko deutlich senken. Kinder erreichen so auch in der dunklen Jahreszeit sicher die Schule.

([www.adac.de](http://www.adac.de)/[www.moinecard.de](http://www.moinecard.de)/[www.rheinbach.de](http://www.rheinbach.de))

## Weil Sprechen Lebensqualität bedeutet

Praxis für Sprachtherapie  
Christiane Kuchler

**Christiane Kuchler ist Diplom-Sprachheilpädagogin und Castillo Morales e.V.-Therapeutin. In ihrer Praxis in Unna-Massen behandelt sie Störungen der Sprache, des Sprechens, der Stimme, des Hörens und des Schluckens bei Babys und Kleinkindern, Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen. Mit ihrer Arbeit gibt sie Menschen ihre Sprache und damit ein Stück Lebensqualität zurück.**



Weil jeder Mensch einzigartig ist, passt die Sprachheilpädagogin die Therapie an die individuellen Bedürfnisse ihrer Patienten an. Dabei greift sie auf das Castillo Morales® Konzept zurück. Es ist ein umfassendes, neurophysiologisch orientiertes Therapiekonzept für Kinder und Erwachsene mit kommunikativen und orofacialen Störungen.

**Folgende Behandlungsangebote gehören unter anderem zu Christiane Kuchlers Portfolio:**

Im Rahmen des Castillo Morales Konzeptes bekommen Babies und Frühchen in ihrer Praxis die nötigen Stimulationen und Impulse für ihre weitere motorische und sensorische Entwicklung Unterstützung der Saug-, Schluck-, Ess- und Trinkentwicklung im Rahmen der orofacialen Regulationstherapie. Kleinkinder im Alter von zwei bis drei Jahren, die Auffälligkeiten zeigen oder zu den sogenannten Late-Talkern gehören unterstützt die Sprachpädagogin mit Therapien zur Sprachanbahnung.

Kinder und Jugendliche, die Sprachentwicklungsstörungen aller Art, wie Aussprachestörungen oder Störungen der Grammatik und des Satzbaus, aufweisen sind in der Praxis in Unna an der richtigen Adresse. Erwachsene erhalten zum Beispiel nach einem Schlaganfall oder bei Stimmstörung Hilfe. **Das gesamte Behandlungsangebot finden Sie unter [www.sprachtherapie-kuchler.de](http://www.sprachtherapie-kuchler.de).**



**C-Kuchler**

Christiane Kuchler, Dipl.-Sprachheilpädagogin,  
Castillo Morales e.V. - Therapeutin  
Kleistraße 102 • 59427 Unna-Massen • Telefon: 02303-333 761  
[www.sprachtherapie-kuchler.de](http://www.sprachtherapie-kuchler.de) • [info@sprachtherapie-kuchler.de](mailto:info@sprachtherapie-kuchler.de)

### Sprechzeiten:

Montag-Freitag: 8.00-18.00 Uhr und nach Vereinbarung



# Warum Sie Wasser filtern sollten – und warum mit einer AquaGlobal Filteranlage?

**Leitungswasser in Deutschland gehört zwar zu den strengsten kontrollierten Lebensmitteln – doch bedeutet das nicht, dass es frei von Belastungen ist.**

In den letzten Jahrzehnten hat sich die Qualität sogar verändert: Rückstände von Medikamenten, Mikroplastik, Pestizide, Schwermetalle oder auch Nitrat finden sich heute häufiger im Wasser als noch vor 20–30 Jahren. Viele dieser Stoffe werden in den gesetzlichen Grenzwerten gar nicht berücksichtigt. Kurz gesagt: Das Wasser wird nicht besser – im Gegenteil. AquaGlobal Filter-Anlagen arbeiten mit der Membranfiltration (Umkehrosmose), einem der effektivsten Verfahren weltweit. Im Inneren sitzt eine ultrafeine Membran mit einer Porengröße von nur 0,0001 Mikrometer. Nur Wassermoleküle können passieren – Schadstoffe, Bakterien, Viren, Kalk, Nitrat oder Mikroplastik werden zu 99,9 % zurückgehalten und mit dem Abwasser ausgespült. Das Ergebnis: pures, reines Wasser direkt aus der Leitung. Unsere beliebteste Anlage, die MiniTouch, vereint modernes Design mit höchstem Komfort. Sie liefert gleich fünf Funktionen in einem Gerät:

- **Heißwasser** – sofort für Kaffee oder Suppen
- **Teewasser** – auf die perfekte Temperatur abgestimmt
- **Babywasser** – besonders rein und trinkfertig warm
- **Raumtemperatur** – ideal für den täglichen Genuss
- **Kaltes Wasser** – erfrischend und kühl jederzeit verfügbar

Damit ersetzt sie nicht nur Wasserflaschen, sondern gleich auch Wasserkocher und Thermoskannen. Neben der MiniTouch bieten wir auch Unter-tischanlagen an – unsichtbar unter der Spüle verbaut, platzsparend und komfortabel. So findet sich für jeden Haushalt das passende Modell. Wasserfilteranlagen sind längst mehr als ein Trend – sie sind die moderne, nachhaltige Alternative zum ständigen Kistenschleppen. Jede Anlage spart tausende Plastikflaschen pro Jahr, entlastet Umwelt und Geldbeutel und bringt dir täglich frisches, reines Wasser ins Haus.

Mehr Infos über Swetlana Melfi, E-Mail: s.melfi@gmx.de.



## Kürbiszeit

Bühne frei für den Star des Herbstes!



Foto: privat, Text: F.K.W. Verlag

**Die Vorstellung ist bereits in vollem Gange, der Allrounder zeigt wie vielseitig er sich in verschiedenen Rollen präsentieren kann.**

Ob als Deko, als Bastelmaterial, als feine Speise oder als robuster Schnitzrohling. Spielort ist wie immer der Hof der Familie Ligges, der sich hervorragend als Kulisse eignet und entsprechend vorbereitet wurde. Hier wirkt die Liebe zum Kürbis ansteckend. Die prächtige Inszenierung des Hofes in leuchtendem Orange in Ergänzung mit all den anderen Farben, die dieses „Früchtchen“ in verschiedenen Formen und Größen zu bieten hat, darf man sich nicht entgehen lassen. Von der liebevollen Aufzucht der

sortenreichen Art bis hin zu den kreativen Dekorationen für Haus und Garten hängt sich die ganze Familie Ligges jedes Jahr bis zur Saisoneroöffnung Ende August richtig rein und bietet immer wieder ein umfangreiches Programm für Groß und Klein. Es wird gekocht, probiert, geschnitzt und informiert. Nächste Kurse: Fit und Glücklich am 23. September und 7. Oktober mit viel Wissenswertem über den Kürbis und die Kartoffel. Am Tag des Schnitzens am 25. und 26. Oktober dürfen sich Klein und Groß im Kürbisschnitzen probieren. Bitte melden Sie sich zu den Kursen an! Weitere Termine und Infos findet man auf der Homepage:

[www.hof-ligges.de](http://www.hof-ligges.de)

**SPHO**

Da bist du auf der Suche nach einem Job in der Pflege?

Werde ein Teil unseres freundlichen Teams im Seniorenzentrum Obermassen & profitiere von unseren Benefits.

**Seniorenzentrum Obermassen GmbH**

Untere Roestraße 2  
59427 Unna  
Ansprechpartnerin:  
Erschließungsleitung Frau Bräuner  
Tel. (02303) 98630-13  
Wir freuen uns auf dich!

**WIR SUCHEN IN UNNA PFLEGEFACHKRÄFTE**

Vollzeit/Teilzeit w/w/d

## Kürbis mal anders

Herbst auf dem Teller

Fotos: © Dr. August Oetker Nahrungsmittel KG



Kürbis-Birnen-Flammkuchen

### Zutaten

#### Für den Hefeteig

375 g Weizenmehl  
1 Pck. Dr. Oetker Trockenbackhefe  
1 TL Zucker, 1 ½ TL Salz  
2 EL Speiseöl,  
z. B. Sonnenblumenöl  
250 ml lauwarmes Wasser

#### Kürbis-Birnen-Belag

150 g Hokkaido-Kürbisse  
350 g Birnen  
100 g rote Zwiebeln  
150 g Dr. Oetker Crème fraîche Classic  
1 TL gerebelter Thymian  
1 TL gerebelter Rosmarin  
Salz, Pfeffer  
100 g Chorizo-Salami

#### Hefeteig zubereiten

Mehl mit Hefe in einer Rührschüssel sorgfältig vermischen. Übrige Zutaten hinzufügen und alles mit einem Mixer (Knethaken) kurz auf niedrigster Stufe verrühren, dann auf höchster Stufe in etwa 5 Min. zu einem glatten Teig verarbeiten. Teig zugedeckt an einem warmen Ort so lange gehen lassen, bis er sich sichtbar vergrößert hat. 2 Backpapierstücke auf Backblechgröße zurechtschneiden. Backofen vorheizen.

Ober- und Unterhitze:  
etwa 250 °C  
Heißluft: etwa 230 °C

### Kürbis-Birnen-Belag zubereiten

Kürbis waschen, halbieren, Kerne entfernen und in dünne Scheiben hobeln. Birnen schälen, vierteln, Kerngehäuse entfernen und in feine Spalten schneiden. Zwiebeln abziehen, halbieren und in Ringe schneiden. Crème fraîche mit Thymian und Rosmarin verrühren und mit Salz und Pfeffer abschmecken.

#### Teig ausrollen und belegen

Teig auf leicht bemehlter Arbeitsfläche noAch einmal kurz durchkneten und halbieren. Eine Hälfte auf einem Stück Backpapier zu einem Rechteck in Backblechgröße ausrollen. Etwa die Hälfte der Creme auf einer Teigplatte verstreichen, mit der Hälfte der Salami, des Kürbis, der Birnen und der Zwiebeln belegen. Backpapier auf das Backblech ziehen und backen.

Einschub: unten  
Backzeit: etwa 9 Min.

Übrige Teigplatte wie beschrieben ausrollen, belegen und ebenfalls backen. Den Kürbis-Birnen-Flammkuchen heiß servieren.



Kürbis Gnocchi

### Zutaten

500 g mehligkochende Kartoffeln  
350 g Kürbisse  
50 g Butter  
3 Eigelb (Größe M)  
Salz  
Muskatnuss  
Kurkuma  
etwa 250 g Weizenmehl  
1 EL Dr. Oetker Gustin Feine Speisestärke

#### Salbeibutter

250 g Kürbisse  
5 Zweige Salbei  
100 g Butter  
Salz

#### Vorbereiten

Kartoffeln waschen. Kürbis längs halbieren, Kerne entfernen, schälen und in 3 cm große Stücke schneiden. Backofen vorheizen.

Ober- und Unterhitze:  
etwa 200 °C  
Heißluft: etwa 180 °C

### Zubereiten

Auf einer Hälfte vom Backblech Meersalz verteilen. Darauf die Kartoffeln geben und in den Backofen schieben. Nach Hälfte der Garzeit die vorbereiteten Kürbisstücke auf die andere Blechhälfte geben und weich garen. Einschub: Mitte  
Garzeit: 45 - 50 Min.  
Kartoffeln pellen. Kürbis und Kartoffeln heiß durch die Kartoffelpresse geben.

Butter und Eigelb mit einem Kochlöffel unter die heiße Kartoffelmasse rühren. Den Teig mit Salz, Muskat und Kurkuma würzen. Dann Mehl und Gustin mit dem Kochlöffel unterrühren. Etwas Gustin auf die Arbeitsfläche geben. Lange Rollen formen. Walnussgroße Stücke schneiden und Klößchen formen. Diese mit einer Gabel etwas flach drücken. Gnocchi in kochendes Salzwasser (auf 1 l Wasser 1 TL Salz) geben, zum Kochen bringen und in etwa 10 Min. gar ziehen lassen (Wasser muss sich leicht bewegen). Mit einer Schaumkelle herausnehmen und auf eine vorgewärmte Platte geben.

#### Salbeibutter

Kürbis schälen, entkernen und in kleine Würfel (1/2 x 1/2 cm) schneiden. Salbeiblätter von den Zweigen zupfen und fein schneiden. Butter in einem Topf zerlassen. Kürbiswürfel darin kurz von allen Seiten etwa 3 Min. andünsten. Salzen und zerkleinerte Salbeiblätter zugeben. Salbeibutter über die heißen Gnocchi geben. ([www.oetker.de](http://www.oetker.de))

## Ihre Kreativagentur am Möhnesee

Mit frischen Ideen, Einsatzfreude und jahrelanger Erfahrung setzen wir Ihre Wünsche um.



Delecker Weg 33 • 59519 Möhnesee  
Fon 0 29 24 - 87 970-31 • Fax 0 29 24 - 87 970-29  
info@4cminds.de • [www.4cminds.de](http://www.4cminds.de)

Vertreten durch F.K.W. Verlag GmbH



# Herbstliche Tischdeko

Wenn die Natur den Herbst auf den Tisch zaubert



Foto: Mein schöner Garten/ Friedrich Strauss



Fotos: Mein schöner Garten/ Martin Staffler

Im Herbst schimmert die Natur in leuchtenden Farben. Auf einem Streifzug durch den Garten oder den Wald kann man einige Herbstfrüchte, Äste und Blätter finden, mit denen sich zauberhafte Herbstdeko gestalten lässt.

Aus Kräutern, Herbstfrüchten und Laubblättern lassen sich

im Handumdrehen schöne Gebinde fertigen. Ein alter knorriger Ast, samtiger Salbei, kleine, feste Hagebutten und Hopfen – was an Materialien so unterschiedlich wirkt, ergänzt sich wunderbar. Die Kräuter verströmen dazu einen frischen Duft. Eine charmante Tischdeko, die mit unserer Anleitung fix nachgebastelt ist.

**Unsere Altersvorsorge.**  
So flexibel wie Ihr Leben.

Mario Holtmann  
Massener Hellweg 16, 59427 Unna  
Tel. 02303/53435  
holtmann@provinzial.de

**PROVINZIAL**

**Material für ein Ast-Gesteck**  
ein mit Flechten bewachsener Ast, einige Laubblätter, frische Hopfenfrüchte, Hagebutten, Beifuß-Blüten, verschiedene Gartenkräuter wie Salbei, Estragon oder Rosmarin, eine Gartenschere, Blumendraht

**Anleitung**  
Zunächst die Gartenkräuter und die weißlichen Blüten des Beifußes auf dem oberen Ende des Astes drapieren und alles mit dem Draht umwickeln.

Dann die Ahornblätter aufbinden. Sie werden in der Mitte des Astes befestigt, sodass sie die Stängel-Enden der bereits gebundenen Blätter verdecken.

Arbeiten Sie sich auf diese Weise entlang des Astes nach unten. Bei unserer Tischdeko folgen auf die Ahornblätter zunächst einige Hopfenblüten und -blätter.

Auf diese Weise fortfahren. Die Hagebutten als Farbtupfer zwischen die Kräuter und das Laub schieben. Mit allen Materialien weiterbinden, bis vom Ast nur noch wenige Zentimeter zu sehen sind. Zum Schluss die überstehenden Stängel abschneiden.

**Material für herbstliche Kugeln**  
Zeitungspapier, Moos, Blätter oder Hagebutten, Bindedraht

**Anleitung**  
Eine runde Sache sind die Deko-Kugeln in unterschiedlichen Größen. Dazu wird Zeitungspapier zu einem Ball geformt, mit Moos, bunten Blättern oder Hagebutten umwickelt und das Ganze mit Bindedraht fixiert. Auf dem Holztisch sind die Kugeln eine schöne Tischdeko, die alle Blicke auf sich zieht.

Diese herbstlichen Gestecke sind ein echtes Multitalent. Ob als Mittelpunkt einer langen Tafel, als dekorativer Blickfang auf dem Sideboard oder als stimmungsvolle Begrüßung auf der Fensterbank – der Mix aus würzigen Kräutern, kräftigen Farben und natürlicher Struktur schafft sofort eine warme, einladende Atmosphäre. Dank der robusten Materialien hält das Arrangement mehrere Tage und trocknet dabei schön nach, sodass es sogar als haltbarer Herbstschmuck weiterverwendet werden kann. Wer mag, ergänzt das Gesteck noch mit einer kleinen Kerze im Glas – so wird aus der einfachen Naturbastelei ein individueller Hingucker, der jede herbstliche Dekoration abrundet.

([www.mein-schoener-garten.de](http://www.mein-schoener-garten.de))

# WANNE RAUS – DUSCHE REIN

„Schnell zur Dusche“ ermöglicht einen „fliegenden“ Wechsel zur ebenerdigen Dusche



**Frisch eingezogen auf den Massener Hellweg 9 ist die Dortmunder Firma Runge GmbH. Der Sanitärfachbetrieb mit über 60jähriger Geschichte hat sich für einen neuen Standort in Unna-Massen entschieden.**

Geschäftsführer Andreas Herzog fühlt sich bereits jetzt gut aufgehoben und freut sich über die perfekte Anbindung in alle Himmelsrichtungen, denn der Tätigkeitsradius ist groß. Sanitär, Heizung, Klima- und Solartechnik sind für Herzog und sein Team natürlich die Kernkompetenz. Mittlerweile haben sie die Umgestaltung von Bädern, besonders den Umbau von Wanne zur Dusche perfektioniert und bringen das mit „Schnell zur Dusche“ auf den Punkt. Durch ein praktisches Modulare System kann der Umbau innerhalb von 3 bis 4 Tagen ohne

viel Lärm und Schmutz erfolgen. Die Wand- und Bodenpaneele können an den bestehenden Fliesen befestigt werden. Das Ergebnis ist eine ebenerdige Dusche ohne Fugen und mit wenig Ecken und Kanten. Das erleichtert nicht nur die Reinigung, sondern die Nutzung überhaupt. Eine Dusche bietet mehr Sicherheit im Alter und reduziert das Risiko von Unfällen. Für Menschen mit Rollstuhl oder Gehhilfe ist so ein Umbau unerlässlich. Die Kosten werden ab Pflegegrad 1 von der Pflegekasse mit bis zu 4.180,- Euro gefördert. Gerne ist das Team von „Schnell zur Dusche“ bei der Beantragung behilflich. Aber auch aus rein ästhetischen Gründen sollte man über diese platzsparende Variante nachdenken. Gerade kleine Bäder wirken sofort offener und geräumiger und bieten mehr Gestaltungsspielraum.

**Übrigens:** Die Firma Runge ist Bosch Premium-Partner und der erste offizielle klimafreundliche Handwerksbetrieb in Unna.

Fotos: privat, Text: F.K.W. Verlag

Von uns kompensiert und durch unsere Kunden vermiedene CO<sub>2</sub>-Emissionen

**37,65 t**

Kompensiert: 37,65 t  
vermieden: -1 t

**WANNE RAUS DUSCHE REIN**

✓ SCHNELL ✓ LEISE ✓ SAUBER

[WWW.SCHNEL LZUR DUSCHE.DE](http://WWW.SCHNEL LZUR DUSCHE.DE)



**RUNGE GMBH**  
[www.schnellzurdusche.de](http://www.schnellzurdusche.de)

Massener Hellweg 9 ■ 59427 Unna  
02303-9 58 39 96 ■ 0160-97 94 06 16



# Indische Delegation zu Gast

Austausch über Energie und Kreislaufwirtschaft

**Vertreter aus Bangalore informieren sich über Entsorgungssysteme und nachhaltige Projekte im Rahmen der International Summer Convention.**

Am 28. August empfing Landrat Mario Löhr im Kreishaus Unna eine 13-köpfige Delegation aus der Millionenstadt Bangalore. Der Besuch war Teil der International Summer Convention an der Fachhochschule Dortmund, bei der rund 140 Forschende aus über 20 Ländern in Kontakt mit Wirtschaft, Wissenschaft und Verbänden traten. Die Gäste aus dem indischen Bundesstaat Karnataka, die dem Karnataka State Bioenergy Development Board (KSBD) angehören, zeigten besonderes Interesse an den Themen Kreislaufwirtschaft und Abfallentsorgung im Kreis Unna.



Foto: Max Rolke - Kreis Unna

Das KSBD verfolgt das Ziel, die Landbevölkerung in Indien mit CO<sub>2</sub>-neutraler Energie zu versorgen. Ein aktuelles Projekt setzt dabei auf die Herstellung von Bio-Benzin, Bio-Ethanol und Biogas aus Pflanzen, die anschließend Generatoren antreiben. Gemeinsam mit Solarenergie sollen so nachhaltige Lösungen geschaffen werden, die fossile Energieträger ersetzen.

Während ihres Besuchs informierte sich die Delegation über die deutsche Kreislaufwirtschaft sowie das Entsorgungssystem im Kreis Unna. Besonders interessiert zeigten sich die Gäste an innovativen Ansätzen, wie Abfälle möglichst effizient wieder in den Wertstoffkreislauf zurückgeführt werden können. Landrat Mario Löhr betonte die Bedeutung solcher Begegnungen:

„Ich bin immer an einem internationalen Austausch interessiert. Innovative Ideen aus anderen Ländern können eine wertvolle Ergänzung in der Kreislaufwirtschaft sein.“ Der Besuch der Delegation verdeutlicht, wie wichtig internationale Kooperationen beim Thema nachhaltige Energie und Ressourcennutzung sind – und dass beide Seiten voneinander lernen können.

# Runder Geburtstag

Wasserfreunde Massen werden 100



Fotos: Wasserfreunde Massen

**Am Freitag, 12. September, war es so weit: Die Wasserfreunde Massen feierten ihr 100-jähriges Bestehen – ein stolzes Jubiläum, das viele Vereinsmitglieder, Freunde und Unterstützer mit großer Freude und Dankbarkeit begingen. Es war ein besonderer Tag, der nicht nur die Geschichte des Vereins würdigte, sondern auch die Menschen feierte, die ihn über Jahrzehnte hinweg mit Leben gefüllt haben.**

Gegründet wurde der Verein genau am 12. September 1925 durch Fritz Ligges und ein paar Freunden. Nach einer kriegsbedingten Pause wurde er 1969 mit neuem Schwung wieder ins Leben gerufen. Seitdem ist der Verein ein fester Bestandteil der Massener Vereinslandschaft und prägt Generationen von Schwimmerinnen und Schwimmern – vom ersten Paddelschlag bis zur Wettkampf-Reife. Gefeiert wurde, wie es sich gehört: fröhlich, festlich und mit vielen Menschen, die dem Verein nahe stehen. In der gemütlichen Atmosphäre der Gaststätte Hilleringmann versammelten sich zahlreiche Vereinsmitglieder, ehemalige Aktive, Unterstützer

sowie prominente Gäste aus Politik und Stadtgesellschaft.

Der erste Vorsitzende Tobias Boos eröffnete die Jubiläumsfeier mit einer warmherzigen und persönlichen Rede. Er blickte auf die bewegte Geschichte des Vereins zurück, erinnerte an die Herausforderungen der letzten Jahre – etwa die pandemiebedingten Einschränkungen oder die Schließung von Hellweg Schwimmbad Massen – und sprach voller Zuversicht über die Zukunft der Wasserfreunde. Besonders betonte er das großartige Engagement der vielen Ehrenamtlichen, die den Verein Tag für Tag mit Herz und Tat kraft unterstützen. Auch Bürgermeister Dirk Wigant ließ es sich nicht nehmen, dem Verein persönlich zu gratulieren. In seiner Rede lobte er das langjährige Engagement der Wasserfreunde Massen für den Wassersport, die Kinder- und Jugendarbeit sowie das soziale Miteinander in der Stadt.

Weitere Grußworte kamen von hochrangigen Ehrengästen wie Herrn Löhr, Herrn Ganzke, Herrn Stindt und Herrn König sowie dem Ortsvorsteher von Massen, Herrn Moldenhauer,

die allesamt ihre Verbundenheit mit dem Verein ausdrücken und das Jubiläum zum Anlass nahmen, für das großartige ehrenamtliche Engagement zu danken. Ihre Worte sorgten für herzliche Momente – und den einen oder anderen Applaus aus dem Publikum. Auch viele Vereine waren zur Feier gekommen, um den Wasserfreunden Massen zu gratulieren. Nach den offiziellen Reden wurde das Buffet eröffnet. Ob bei einem kühlen Getränk, beim Schwelgen in Erinnerungen oder auf der Tanzfläche: Die Gäste feierten bis in die frühen Morgenstunden – ganz im Sinne des Vereinsmottos: Gemeinsam bewegen wir mehr.

Doch nach dem Feiern geht es natürlich sportlich weiter: Am Mittwoch, 17. September, starteten die Wasserfreunde Massen wieder mit dem regulären Schwimmtraining im Hellwegschwimmbad Massen.

100 Jahre Wasserfreunde Massen – das ist mehr als nur eine Zahl. Es ist ein Beweis dafür, wie viel ein engagierter Verein sich in einem Stadtteil bewegen kann.

**Mit Herzblut, Gemeinschaftsinn und einem klaren Ziel vor Augen: Menschen durch Sport zusammenzubringen.**

**Kleines Lädchen, großes Glück!!!**

**MÖBEL JÜRGENS**

**Tabak • Zeitschriften • Geschenke und Deko**

Massener Hellweg 14 • 59427 Unna-Massen  
Telefon (02303) 5 08 88

**Ein Sparfuchs weiß, dass Mäuse und Kröten nicht nur Tiere sind.**

**Morgen kann kommen.**

Für Geld gibt es viele Begriffe – und viele Möglichkeiten, es zu verdienen und schlau anzulegen. Darüber informieren wir am Weltspartag. Heute und auch große Sparfuchs: Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Volksbank Unna**

**Heizung & Sanitär**

**Frank Tiedemann**  
Reckerdingsweg 10 b  
59427 Unna-Massen  
Tel. 0 23 03 / 77 25 10  
Fax 0 23 03 / 77 25 12

**Meisterbetrieb**

- Badsanierung • barrierefreie Bäder
- Wartung • Heizungsbau
- Brennwerttechnik • Reparaturen

e-mail: TiedemannHeizung@aol.com  
Notdienst: 01 63 / 2 92 33 50









# DIE LÖWEN SIND LOS!

## PEUGEOT JETZT BEI JONAS

### ERFAHREN SIE PEUGEOT BEI UNS IN UNNA & WERL



Beispielfotos der Baureihe.  
Ausstattungsmerkmale ggf. nicht Bestandteil des Angebots.

# NEU

## IN UNNA UND WERL

z.B. **Peugeot 208** Allure 100 mit 74 kW / 101 PS, Perla Nera Schwarz Met., 16" BiColor-LMF, Sitzhgz., Multif.-Lederlenkr., PDC v6h, Spurhalteassistent, Verkehrsschilderk., Tempomat, el. FH, Klimaanlage, ZV/Funk, LED-Tagfahrh. 6 -Heckleuchten, u.v.m.

**OHNE ANZAHLUNG** MTL<sup>1</sup> **139€**

Kaufpreis/Gesamtkreditbetrag 21.242,28€, Sonderzahlung 0€, Laufzeit 36 Monate, Gesamtleistung 15.000km, Mehr-km 15.000-18.751 km 8,50 Ct, darüber 11,90 Ct; Minder-km 11.250-15.000 km 3,92 Ct, darunter 2,35 Ct, Sollzins geb. p.a. 1,24% Effektiver Jahreszins 1,24%, Gesamtbetrag 20.558,44€

Energieverbrauch (komb.): 5,2 l/100 km  
CO<sub>2</sub>-Emissionen (komb.): 118 g/km, CO<sub>2</sub>-Klasse: D

z.B. **Peugeot 308** Allure Hybrid 136 Autom. mit 100 kW / 136 PS, Grau met., 360° Kamera, PDC, Smartphone-Anb., Abstandstempomat, 2-Zonen-Klimaautom., Sitzhgz., beheizbares Multif.-Lederlenkrad, Spurhalteassistent, LM-Felgen, u.v.m. als Vorführwagen

Ihr Preisvorteil<sup>2</sup> **10.490€**  
**Aktions-Barpreis 28.490€** MTL<sup>2</sup> **179€**

Kaufpreis 28.490€, Gesamtkreditbetrag 24.990€, Anzahlung 3.500€, Laufzeit 48 Monate, Gesamtleistung 40.000 km, Sollzins p.a. 0,99%, effektiver Jahreszins 0,99%, Schlussrate 17.413,50€, Gesamtbetrag 25.823,50€

Energieverbrauch (komb.): 5,0 l/100 km  
CO<sub>2</sub>-Emissionen (komb.): 120 g/km, CO<sub>2</sub>-Klasse: C

z.B. **Peugeot 3008** GT Hybrid 145 Autom. mit 107 kW / 145 PS, Weiss met., Anhängerkupplung, KeylessGo, 2-Zonen-Klimaautom., LED-Hauptscheinw., beheizb. Multif.-Lederlenkrad, 19" BiColor LMF, Rückfahrkamera, Verkehrsschilderkennung, u.v.m.

**OHNE ANZAHLUNG** MTL<sup>1</sup> **299€**

Kaufpreis/Gesamtkreditbetrag 45.761,36€, Leasingsonderzahlung 0€, Laufzeit 36 Monate, Gesamtleistung 15.000km, Mehrkilometer 15.000-18.751 km 14,90 Cent, darüber 20,72 Cent; Minderkilometer 11.250-15.000 km 6,83 Cent, darunter 4,10 Cent, Sollzins geb. p.a. 1,20% Effektiver Jahreszins 1,20% Gesamtbetrag 44.337€

Energieverbrauch (komb.): 5,6 l/100 km  
CO<sub>2</sub>-Emissionen (komb.): 126 g/km, CO<sub>2</sub>-Klasse: D

Irsum/Zwischenverkauf vorbehalten. <sup>1</sup>Ein Leasingbeispiel der Stellantis Bank S.A. Niederlassung Deutschland, Mainzer Str. 790, 65428 Rüsselsheim am Main, für die wir als ungebundener Vertreter tätig sind zzgl. 990€ Überführungskosten. <sup>2</sup>Ein Finanzierungsbeispiel der Stellantis Bank S.A. Niederlassung Deutschland, Mainzer Str. 790, 65428 Rüsselsheim am Main, für die wir als ungebundener Vertreter tätig sind. <sup>3</sup>Gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers am Tag der Erstzulassung.

z.B. **Peugeot 2008** Allure 1.2 PureTech 100 mit 74 kW / 101 PS, Grau met., Smartphone-Anb., Klimaautom., Rückfahrkamera, Allwetter, Sitzhgz., LED-Hauptscheinwerfer, adaptiver Tempomat, Verkehrszeichenerkennung, PDC v6h, u.v.m. als Vorführwagen

Ihr Preisvorteil<sup>2</sup> **7.830€**  
**Aktions-Barpreis 25.490€** MTL<sup>2</sup> **169€**

Kaufpreis 25.490€, Gesamtkreditbetrag 23.000€, Anzahlung 2.490€, Laufzeit 36 Monate, Gesamtleistung 30.000 km, Sollzins p.a. 0,99%, effektiver Jahreszins 0,99%, Schlussrate 17.686,60€, Gesamtbetrag 23.601,60€

Energieverbrauch (komb.): 5,7 l/100 km  
CO<sub>2</sub>-Emissionen (komb.): 129 g/km, CO<sub>2</sub>-Klasse: D

z.B. **Peugeot 408** Allure Hybrid 136 Autom. mit 100 kW / 136 PS, Schwarz, LED-Hauptscheinw., Smartphone-Anb., abnehmbar. AHK, Abstandstempomat, 2-Zonen-Klimaautom., 360° Kamera, KeylessGo, Multif.-Lederlenkrad, LM-Felgen, u.v.m. als Vorführwagen

Ihr Preisvorteil<sup>2</sup> **10.700€**  
**Aktions-Barpreis 33.490€** MTL<sup>2</sup> **199€**

Kaufpreis 33.490€, Gesamtkreditbetrag 29.485€, Anzahlung 3.995€, Laufzeit 48 Monate, Gesamtleistung 40.000 km, Sollzins p.a. 0,99%, effektiver Jahreszins 0,99%, Schlussrate 21.141€, Gesamtbetrag 30.494€

Energieverbrauch (komb.): 5,2 l/100 km  
CO<sub>2</sub>-Emissionen (komb.): 117 g/km, CO<sub>2</sub>-Klasse: D

z.B. **Peugeot 5008** Allure Hybrid 145 Autom. mit 107 kW / 145 PS, Weiss met., Panorama-Navi-Paket, LED-Scheinw., Multif.-Lederlenkrad, 18" LMF, KeylessSystem, Rückfahrkam., 2-Zonen-Klimaautom., Sitzhgz., Abstandstempomat, Spurhalteassistent, u.v.m.

**OHNE ANZAHLUNG** MTL<sup>1</sup> **279€**

Kaufpreis/Gesamtkreditbetrag 39.117,40€, Leasingsonderzahlung 0€, Laufzeit 36 Monate, Gesamtleistung 15.000 km, Mehrkilometer 15.000-18.751 km 14,37 Cent, darüber 20,12 Cent; Minderkilometer 11.250-15.000 km 6,63 Cent, darunter 3,98 Cent, Sollzins geb. p.a. 0,34% Effektiver Jahreszins 0,34%

Energieverbrauch (komb.): 5,6 l/100 km  
CO<sub>2</sub>-Emissionen (komb.): 126 g/km, CO<sub>2</sub>-Klasse: D

# JONAS

Unna · Werl · Menden

Wilhelm Jonas GmbH & Co. KG

UNNA  
Massener Hellweg 44 · 46 · Tel. 0 23 03 / 55 9-0  
WERL  
Hammer Straße 92 · Tel. 0 29 22 / 50 18-0  
**WWW.AUTO-JONAS.DE**